



Aastaruanne **2000**
Annual Report



**SEESAM RAHVUSVAHELINE
KINDLUSTUSE AKTSIASELTS**

**SEESAM INTERNATIONAL
INSURANCE COMPANY LTD**

PEAKONTOR
HEAD OFFICE

Vambola 6, 10114 Tallinn
Tel(0) 628 1801; Faks(0) 631 2109
E-mail: seesam@seesam.ee

**SEESAM ELUKINDLUSTUSE
AKTSIASELTS**

**SEESAM LIFE INSURANCE
COMPANY LTD**

PEAKONTOR
HEAD OFFICE

Roosikrantsi 11, 10119 Tallinn
Tel(0) 667 6400; Faks(0) 667 6410
E-mail: elukindlustus@seesam.ee

SISUKORD**TABLE OF CONTENTS**

MAJANDUSAASTA ARUANNE		ANNUAL REPORT
PÖÖRDUMINE KLIENTIDE JA AKTSIONÄRIDE POOLE	2	STATEMENT TO CLIENTS AND SHAREHOLDERS
Kindlustusturg 2000	6	Insurance market 2000
Majanduskeskkond	6	Economic climate
Kahjukindlustus	8	Non-life insurance
Elukindlustus	9	Life insurance
SEESAM RAHVUSVAHELINE KINDLUSTUSE AS		SEESAM INTERNATIONAL INSURANCE COMPANY LTD
Struktuur ja personalipoliitika	10	Structure and personal policy
Majandustulemused	11	Financial results
Suunad 2001. aastaks	13	Trends in 2001
SEESAM ELUKINDLUSTUSE AS		SEESAM LIFE INSURANCE COMPANY LTD
Struktuur ja personalipoliitika	14	Structure and personal policy
Majandustulemused	15	Financial results
Suunad 2001. aastaks	16	Trends in 2001
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE		FINANCIAL STATEMENTS
SEESAM RAHVUSVAHELINE KINDLUSTUSE AS		SEESAM INTERNATIONAL INSURANCE COMPANY LTD
Bilanss	18	Balance Sheet
Kasumiaruanne	19	Profit and loss account
Rahavoogude aruanne	20	Cash flow statement
Raamatupidamise aruande lisad	21	Notes on the accounts
Audiitori järeldusotsus	31	Auditor`s Report
SEESAM ELUKINDLUSTUSE AKTSIASELTS		SEESAM LIFE INSURANCE COMPANY LTD
Bilanss	33	Balance Sheet
Kasumiaruanne	34	Profit and loss account
Rahavoogude aruanne	35	Cash flow statement
Audiitori järeldusotsus	36	Auditor`s Report

PÕÖRDUMINE KLIENTIDE JA AKTSIONÄRIDE POOLE

2000. aasta märksõnaks oli Eesti integreerumine maailmamaajandusega. Finantsmajandust iseloomustas suhteliselt kiire majanduskasv ja väliskapitali hoogustuv sissetung. Majanduslike ja kultuuriliste suhetega läbipõimunud Euroopa mõjutab tugevasti siinseid arenguid nii inimeste, kaupade, teenuste kui ka kapitali liikumise kaudu.

Positiivsed suundumused majanduses mõjuvad stabiilsuse suunas liikuvale kindlustusturule soodsalt. Eesti sisemajanduse koguprodukti esialgsel hinnangul 6,4 protsendilise kasvu taustal suurenes kindlustusturg aastaga 17,1 protsendi ehk 135 miljoni krooni võrra. Kasvuruumi on kõvasti - otse kindlustuse osatähtsus SKPs on 2000.a. esialgsel andmetel vaid 1,85 protsenti, mis on Euroopa riikidega võrreldes väga väike.

Kindlustussektorit iseloomustas 2000. aastal konsolideerumisprotsessi jätkumine, väliskapitali kinnistumine ning olulised investeeringud äriprotsesside ümberkujundamisse nn uue majanduse põhimõtete alusel. 2000. aasta tõi kaasa turuosade ümberjaotumise nii kahju- kui elukindlustuses. Lähiaastatel hakkavad turgu omakorda ümber jagama uued lisanduvad kindlustusliigid nagu tööõnnetuse- ja kutsehaiguse kindlustus, töötuskindlustus ning kogumispensioni kindlustus.



Ivo Kuldmae

LETTER TO CLIENTS AND SHAREHOLDERS

The integration of Estonia into world economy became the key word for the year 2000. The country's financial position strengthened as a result of economic growth and continuing influx of foreign capital. Tight economic and cultural links with Europe, expressed in the movement of people, goods, services and capital, continued to have a strong impact on local developments.

Optimistic news about the economy have a positive effect on the insurance market that is developing towards greater stability. During the year the insurance market grew EEK 135 million or by 17.1 per cent while GDP is estimated to have grown 6.4 per cent. There is plenty of room for further growth: preliminary figures on 2000 show that direct insurance contributes only 1.85 per cent in the GDP which is very little when compared with European levels.

The consolidation of the insurance sector and foreign capital inflow continued, and significant investments were made in modelling the business process by the principles of the so-called new economy.

There were several changes in the market shares in both non-life and life insurance market. This trend is likely to continue also in the next few years when new lines of business such as occupational accident and occupational disease insurance, unemployment insurance and endowment pension schemes will arrive on the market. Already in 2001, there will be an overhaul of the motor TPL insurance scheme that accounts for approximately 33.5 per cent of all non-life premiums.

The year 2000 was very successful for Seesam International Insurance Company. It was a year of dramatic growth that put Seesam firmly among market leaders. Seesam managed to increase its market share in non-life insurance to 12 per cent, having increased five per cent by the end of the year. Total insurance premiums were EEK 145.2 million or twice the amount in 1999. The market share increased almost in all lines of business. Among other developments, Seesam began to sell Motor TPL.

Seesam International Insurance Company ended the financial year 2000 with a profit of EEK 9.8 million, including EEK 6.7 million in balance on technical account. Net operating expenses fell by EEK 2.6 million in a year and totalled EEK 12.4 million. Net loss ratio fell 12 per cent to 26.3 per cent. Insurance technical provisions of Seesam in the total amount of EEK 30.4 million are 2.9 times covered by investments.

Seesam International Insurance Company is going to celebrate its 10th anniversary in 2001. The year provides a good opportunity to strengthen the position on the non-life insurance market

Juba 2001. aastal on muutusi oodata kohustusliku liikluskindlustuse osas, mis moodustab kogu kahjukindlustuse preemiate mahust umbes 33,5 protsenti.

2000. aasta kujunes Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse Aktsiaseltsile igati edukaks aastaks. See oli murrangulise kasvu aasta, mil Seesam tõusis turuliidrite hulka. Seesami kahjukindlustuse turuosa oli aasta lõpu seisuga 12 protsenti, suurenedes aastaga üle 5 protsendipunkti. Seesam kogus kahjukindlustuspreemiaid 145,2 miljonit krooni, mis on kaks korda enam kui 1999. aastal. Turuosa suurenes pea kõikides kindlustusliikides. Tegevust alustati kohustusliku liikluskindlustuse turul.

2000.a. majandustegevuse lõpptulemuseks kujunes Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse Aktsiaseltsil 9,8 miljonit krooni kasumit, sealhulgas tehniline tulem 6,7 miljonit krooni. Netotegevuskulud vähenesid eelmise aasta sama perioodiga võrreldes 2,6 miljoni krooni võrra, moodustades 12,4 miljonit krooni. Netokulusuhe langes 12 protsendipunkti 26,3 protsendini. Seesami kindlustustehnilised eraldised koguväärtuses 30,4 miljonit krooni on investeringutega kaetud 2,9-kordselt.

2001. aastal täitub Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse Aktsiaseltsil 10. tegevusaasta.

Algaval aastal on Seesamil head väljavaated orgaanilise arengu teel tugevdada oma positsiooni kahjukindlustusturul. Aasta märksõnadeks on uute tehnoloogiliste vahendite kaasabil teenuse kvaliteedi parandamine ja tööprotsesside lihtsustamine ning jätkuv tegevuse efektiivsuse parandamine.

Ettevõtte efektiivse funktsioneerimise peamiseks eduteguriks peame inimressurssi oma teadmiste, oskuste, kogemuste ja motivatsiooniga. Organisatsiooni ja töötajate pideva arengu kaudu püüame võimalikult kvaliteetselt teenindada kliente ja koostööpartnereid ning täita omanike ootusi. Soovime olla usaldusväärne ja paindlik koostööpartner, kellega on lihtne suhelda. Samas peame oluliseks säilitada mõõdukalt kindlustusvaldkonnale omast konservatiivset joont.

Seesam Elukindlustuse Aktsiaseltsi aktsionäridele ja klientidele iseloomustab aastat 2000 eelkõige kahe pankrotistunud elukindlustusseltsi kindlustusportfelli ülevõtmine. Seni ainulaadsena toimunud protsess Eestis osutus äärmiselt töömahukaks ning pingeliseks. Seesam Elu omanike sajandipikkusele kogemusele tuginedes viidi töö siiski edukalt lõpule. Ligi 11 000 Polarise ja AB klienti kasutasid neile loodud võimalust oma kindlustuslepinguid jätkata ning säilitada juba kogutud reservid. Seesam Elu omanike jaoks tähendas see täiendava, ligi 60 miljoni krooni suuruse investeringu tegemist. Kuna tegemist on pikaajalise investeringuga, siis kaetakse ülevõtmisest põhjustatud aruandeaasta kahjum tulevaste perioodide jooksul. Usume, et kindlustuse usaldusväärse taastamisele pärast läbielatud krahhe oli sellel aktsioonil väga oluline mõju.



Taivo Saar

further by natural growth. The objectives for 2001 are the improvement of service quality by modern technology, streamlining work processes and ongoing improvement of efficiency.

Human resources, know-how, skills and motivation are the main success factors for ensuring efficient functioning of the company. Through constant organizational development and employee training we are trying to offer our clients and co-operation partners high quality services and to meet shareholders' expectations. We wish to be a reliable and flexible co-operation partner with whom it is easy to communicate. At the same we consider it necessary to maintain a conservative approach that is characteristic for insurance business.

For the shareholders and clients of Seesam Life Insurance Company, the acquisition of insurance portfolios of two bankrupt life insurance companies was the highlight for 2000. It was a unique process which turned out to be a real challenge. The hundred-year experience of the shareholders of Seesam Life helped to complete these two projects successfully. Around 11,000 clients of Polaris and AB used the opportunity to transfer their insurance policies to Seesam Life and to keep their collected reserves intact. For the shareholders of Seesam Life it meant an additional investment of approximately EEK 60 million. Since it is a long-term investment, the loss for the financial year that the takeover caused will be covered in future periods. We believe that this undertaking had a significant impact on restoring the credibility of the insurance business.

Seesam Elukindlustuse Aktsiaselts on möödunud aasta jooksul kasvanud igas mõttes. Portfellide ülevõtmise ja oma müügiorganisatsiooni ning kõikide müügikanalite toel on jõudsalt kasvanud klientuur. Vastutame ligi 16 500 inimese elu ja säästude eest. Märkimist väärib, et kolmandik kõigist tulumaksusoodustusega pensionikindlustuse lepingutest Eestis on sõlmitud Seesam Eluga. Kindlustustehniliste reservide maht kasvas aasta lõpuks 90,5 miljoni kroonini. Investeeringute maht samas 119 miljoni kroonini. Seltsi soliidne kapitaliseeritus tagab firmale maksejõulisuse ehk solventsuse, mis ületab minimaalse vajaliku 7-kordselt.

Tuntava arengu tegi läbi Seesam Elu organisatsioon. Koos kõikide partneritega aitavad Seesam Elu teenuseid klientideni viia ligi pooltuhat inimest üle kogu Eesti. Võime öelda, et oleme loonud piisavalt tugeva platvormi, et jätkuvalt oma teenuseid ja tooteid klientidele pakkuda

Täname Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse Aktsiaseltsi ja Seesam Elukindlustuse Aktsiaseltsi aktsionäre, kliente, koostööpartnereid ja töötajaid usalduse ning 2000. aastal saavutatud heade tulemuste eest.

Ivo Kuldmäe

Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS, juhatuse esimees
Chairman of the Board of Seesam International Insurance Company Ltd.

Taivo Saar

Seesam Elukindlustuse AS, juhatuse esimees
Chairman of the Board of Seesam Life Insurance Company Ltd.

Last year was a year of growth for Seesam Life Insurance Company. As a result of portfolio acquisitions and support from the company's own sales organization and sales channels, the client base extended significantly. We now account for the well-being and savings of around 16,500 clients. It should be noted that one-third of all pension insurance policies in Estonia that have an income tax benefit are with Seesam Life. The volume of insurance technical reserves increased to EEK 90.5 million by the year-end while investments totalled EEK 119 million. The solid capitalisation of Seesam Life ensures adequate solvency, exceeding the minimum required level sevenfold.

Also the organization of Seesam Life underwent significant development. Together with all its partners, services of Seesam Life are being delivered to clients by around five hundred persons all over Estonia. It could be said that we have created a sufficiently strong platform to continue offering our services and products to our clients.

We are very grateful to the shareholders, clients, co-operation partners and employees of Seesam International Insurance Company and Seesam Life Insurance Company for their trust and strong results that marked the year 2000.



Majandusaasta aruanne
Annual Report **2000**

KINDLUSTUSTURG 2000

Majanduskeskkond

2000. aasta oli Eesti jaoks majanduskriisist toibumise aasta. Majanduskasv kiirenes välisnõudluse suurenemine tõttu jõudsalt. II kvartali märkimisväärne 7,4 protsendiline juurdekasv muutis SKP kasvu esimese poolaastal oodatust kiiremaks. Vaatamata majanduse aeglustumisele aasta teisel poolel nii Euroopas kui Ameerika Ühendriikides jätkas Eesti majandus praktiliselt samas tempos kasvamist. Aasta kokkuvõttes tähendab see esialgsel hinnangul 6,4 protsendilist SKP reaalkasvu.

2001. aastaks oodatakse majanduse kasvu jätkumist samas tempos ehk 5-6 protsenti. Majanduskasvu mootoriteks on endiselt suurenevad ekspordimahud, kodumaine tarbimine ning välis- ja kohalikud investeeringud.

Tarbijahinnad kallinesid 2000. aasta esimesel poolel keskmiselt 3,1 protsenti, jätkates 1999.a. rekordiliselt madalat trendi. Alates II poolaastast olukord muutus. Krooni odavnemine USA dollari suhtes ja naftasaaduste kallinemine maailmaturul kiirendasid oluliselt inflatsiooni tempot. Kokkuvõttes kujunes 2000. aasta inflatsioonitempoks 4 protsenti.

I poolaastal 2001 prognoositakse inflatsioonitempo kasvu kiirenemist, mida hoiab üleval suletud sektor. Teatud tasakaalustavat mõju avaldab sellele välishindade, eriti kütusehinna ja dollarikursi langus. Kokkuvõttes oodatakse 2001. aastaks 3,5-4 protsendilist inflatsiooni.

Majanduspoliitilised prioriteedid on suunatud Euroopa Liiduga ühinemise ettevalmistamisele. Eesmärgiks on jätkuvalt eelarve tasakaalu ja väliskaubanduse defitsiidi kontrolli all hoidmine, Eesti kaupade konkurentsivõime ja ekspordi suurendamine ning seeläbi ka pideva majanduskasvu ja stabiilse majanduskeskkonna loomine.

Kindlustusturg

Kindlustusturgu iseloomustas 2000. aastal konsolideerumisprotsessi süvenemine, mis tõi kaasa turuosade ümberjaotumise nii kahju- kui elukindlustuses. Positiivsed suundumused majanduses mõjusid stabiilsuse suunas liikuvale kindlustusturule soodsalt. Seda kinnitas ka elukindlustusturu märkimisväärne elavnemine aasta teisel poolel.

2000.a. lõpu seisuga pakkus kindlustusteenuseid 6 elukindlustus- ja 7 kahjukindlustusseltsi ning üks fond. Seltsid on peamiselt väliskapitalil põhinevad, vaid kahe kahjukindlustus- ja ühe elukindlustusseltsi enamusosalus põhineb kohalikul kapitalil.

Kindlustusturg kasvas aastaga 17,1 protsendi ehk 135 miljoni krooni võrra. Endiselt domineeris kahjukindlustus, mille osakaal

INSURANCE MARKET 2000

Business climate

The year 2000 marked the recovery of Estonia from the economic crisis. Growing foreign demand played an important part in speeding up economic growth. In the second quarter the economy grew by a remarkable 7.4%, speeding up GDP growth in the first half. Although in Europe and USA the economy slowed down in the second half, it had almost no impact on the economic growth in Estonia. It is estimated that in real terms the Estonian economy increased 6.4% in 2000. The economy is expected to continue growing between 5 and 6% also in 2001. The main factors for economic growth should be increased exports, domestic consumption as well as inward and outward investments.

In the first half of 2000, consumer prices increased in average 3.1%, remaining at record low levels achieved in 1999. The situation changed, however, in the second half. Appreciation of the US Dollar and the rise in the world oil price significantly increased the inflation rate. For the year 2000 as a whole the inflation rate was 4%.

Inflation growth is expected to continue also in the first half of 2001 due to prices determined by the public sector. This is expected to be offset by the fall in world market prices, especially in the oil price and the depreciation of the US Dollar. The forecast for the annual inflation rate is 3.5 to 4%.

Economic policy priorities are related to preparing to the accession to the European Union. The objective is to maintain a balanced budget, keep the foreign trade deficit under control, increase the competitive ability of Estonian products and exports and thus to sustain constant economic growth and a stable economic climate.

Insurance market

The insurance market in 2000 was characterised by the ongoing consolidation process that created a re-division of market shares in both non-life and life insurance. Positive trends in the economy had a favourable impact on the stabilisation of the insurance market. This was also shown by a significant revitalization of the life insurance market in the second half.

As of end of 2000, insurance services are being provided by six life insurance and seven non-life insurers and by one fund. Most insurance companies are based on foreign capital: domestic business controls only two non-life and one life insurance company.

The insurance market increased 17.1 per cent by EEK 135 million. Non-life insurance continued to dominate with around 80

kogu kindlustusturust oli 80 protsenti. Märkimisväärne elukindlustusturu kasv 2000. aasta teisel poolel suurendas elukindlustuse osakaalu 20 protsendini kogu kindlustusturust. Aasta tagasi oli vastav näitaja 16,6 protsenti.

Otseste kindlustuse osatähtsus SKPs oli 2000. aasta esialgsetel andmetel 1,85 protsenti, mis on Euroopa riikidega võrreldes väga väike ning seega on kindlustusturu kasvupotentsiaal suur.

Paljud otsused, mis võiksid kindlustusturгу muuta on poliitilised.

2000.a. 1. augustist hakkas kehtima uus kindlustustegevuse seadus. Oktoobris valmis finantsjärevalve seaduse eelnõu, mille rakendumine on planeeritud 2002. aastasse.

Päevakorral on uute kohustuslike kindlustustoodete turuletoomine. Vastuvõtmist ootavad tööõnnetuse- ja kutsehaiguse kindlustamise seaduseelnõu ja uus liikluskindlustuse seaduseelnõu, mis muudab oluliselt kehtiva liikluskindlustuse põhimõtteid. Ettevalmistamisel on töötuse kindlustamise ja kohustusliku kogumispensioni seaduse eelnõu.

Nagu panganduses, nii kandub ka kindlustuses suurem osa müügitgevusest interneti.

Pea kõik turuosalised uuendasid oma kodulehekülgi ning üksteise järel alustasid seltsid liikluskindlustuse müüki võrgus. Kindlustus- ja finantsteenuseid peetakse enim võimalusi pakkuvaks alaks internetis. Juba lähitulevikus peaks nii sõlmitavate lepingute maht kui ka teenuste ulatus mitmekordistuma.

per cent of the insurance market. Significant growth of the life insurance market in the second half of 2000 increased the share of life insurance to twenty per cent of the insurance market. A year earlier this percentage was 16.6.

The importance of direct insurance in GDP was 1.85% in preliminary figures on 2000. It is very low in comparison with European countries and shows the growth potential of the insurance market.

Several decisions that have an impact on the insurance market are political. The new Insurance Activities Act entered into force on August 1st, 2000. In October the legislators finalised the draft of the Financial Supervision Act which is expected to be implemented in 2002.

A number of new compulsory insurance products are arriving on the market. Occupational Accident and Disease Insurance Act and the new Traffic Insurance Act are waiting adoption by the Parliament. It will bring about a significant change in the principles of current traffic insurance. Unemployment insurance and compulsory endowment insurance acts have been drafted and are waiting adoption.

As in banking, the majority of sales work is becoming Internet-based also in insurance. Almost all insurance companies have refreshed their Internet homepages and started selling traffic insurance on the Internet. Insurance and financial services are believed to offer the most opportunities on the Internet. Both the number of policies made on-line and the scope of services is expected to grow several times.

Eesti kindlustusturu kasvutempo 1994-2000					Growth of Estonian insurance market, 1994-2000			
mIn.kr.	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	m.EEK
Kahjukindlustus	311	507	760	957	1,023	1,089	1,225	Non-life insurance
	101.9%	63.0%	49.9%	25.9%	7.6%	6.4%	12.5%	
Elukindlustus	33	43	64	128	206	217	304	Life assurance
	560.0%	30.3%	48.8%	100.0%	60.9%	5.5%	40.5%	
Kokku	344	550	824	1,085	1,229	1,306	1,529	Total
	116.4%	59.9%	49.8%	31.7%	13.3%	6.3%	17.1%	

Kahjukindlustus

Kahjukindlustust iseloomustab 2000. aastal turuosade ümberjaotumine. Olulisemaks muutuseks võib pidada kahe kindlustusgigandi tekkimist, mis hõivasid kahepeale kokku aasta lõpuks 68,3 protsenti kahjukindlustusturust. Konsolideerumise tulemusena vähenes kahjukindlustusteenuse pakkujate arv kaheksalt seitsmele. Seesam tõusis konkurentsilt kolmandale turupositsioonile - osakaal 11,9 protsenti. Ülejäänud 20 protsenti turust jagas neli kahjukindlustusseltsi ja üks fond.

Liikide lõikes moodustas 33,5 protsendiga olulisema osa kahjukindlustusturust endiselt kohustuslik liikluskindlustus. Kui liikluskindlustusele juurde arvata ka kaskokindlustus, siis moodustasid sõidukitega seotud liigid kokku 68,1 protsenti kahjukindlustusturust, varakindlustuse osakaal oli 22,6 ning kõikide ülejäänud liikide osakaal 9,3 protsenti.

2000. aastal kasvasid kahjukindlustuses kogutud preemiade mahud 1,2 miljardi kroonini ehk möödunud aastaga võrreldes 12,5 protsenti.

Suurim kogutud preemiade juurdekasv kuulus konkurentsilt ettevõtete sõidukikindlustusele, mille maht suurenes 61 miljoni krooni võrra. Ettevõtte varakindlustuses kogutud preemiad suurenesid 20 miljoni ja eraisiku varakindlustus 24 miljoni krooni võrra.

Hüvitisteks maksti 2000. aastal välja 607 miljonit krooni ehk 49,6 protsenti kogutud preemiast.

Non-life insurance

Non-traffic insurance in 2000 was characterised by the re-division of market shares. The highlight of the year was the creation of two insurance groups that at the end of the year had a combined non-life market share of 68.3%. As a result of the consolidation, the number of non-life insurance providers fell from eight to seven. With 11.9% of the market, Seesam became an uncontested third-largest insurer. The remaining 20% of the market is divided between four non-life insurers and one fund.

By insurance classes the most important part of the non-life insurance market was compulsory traffic insurance with a market share of 33.5%. Together with casco insurance, the automotive insurance classes represent 68.1% of the non-life insurance market; property insurance is 22.6% and all other classes are 9.3%.

Premium volumes collected in 2000 increased to EEK 1.2 billion or 12.5% year-on-year.

The biggest rise in premium growth was due to the corporate vehicle insurance that increased by EEK 61 million. Premiums collected in corporate property insurance increased 20% and private persons property insurance EEK 24 million.

Claims paid out in 2000 totalled EEK 607 million and were 49.6% of collected premiums.

Eesti kahjukindlustusturg					Estonian non-life insurance market			
tuh.kr.	Preemiad / Premiums		Juurdekasv / Growth y-o-y		Osakaal turul / Market share			th.EEK
	2000	1999	% percent	summa amount	2000	1999	muutus change	
Liikluskindlustus	410,117	396,201	3.5%	13,916	33.5%	36.4%	-2.9%	MTPL
Ettevõtte sõidukikindlustus	329,922	268,705	22.8%	61,217	26.9%	24.7%	2.3%	Corporate vehicles
Ettevõtte varakindlustus	141,571	121,223	16.8%	20,348	11.6%	11.1%	0.4%	Corporate property
Eraisiku varakindlustus	134,098	109,970	21.9%	24,128	11.0%	10.1%	0.9%	Private property
Eraisiku sõidukikindlustus	56,878	57,410	-0.9%	-532	4.6%	5.3%	-0.6%	Private vehicles
Reisikindlustus	40,649	32,377	25.5%	8,272	3.3%	3.0%	0.3%	Travel
Õnnetusjuhtumikindlustus	34,604	31,262	10.7%	3,342	2.8%	2.9%	0.0%	Liability of vehicles
Üldvastutus	22,284	16,844	32.3%	5,440	1.8%	1.5%	0.3%	Accident
Sõiduki vastutuskindlustus	18,723	18,879	-0.8%	-156	1.5%	1.7%	-0.2%	General liability
Rahaliste kaotuste kindlustus	15,889	16,804	-5.4%	-915	1.3%	1.5%	-0.2%	Financial loss
Veosekindlustus	14,210	11,699	21.5%	2,511	1.2%	1.1%	0.1%	Goods in transit
Muu sõidukikindlustus	4,239	3,718	14.0%	521	0.3%	0.3%	0.0%	Other vehicles
Muu kohustuslik kindlustus	1,358	1,027	32.2%	331	0.1%	0.1%	0.0%	Other compulsory
Muu kindlustus		2,744		-2,744	0.0%	0.3%	-0.3%	Other insurances
Kokku	1,224,542	1,088,863	12.5%	135,679	100.0%	100.0%		Total

Elukindlustus

Aasta 2000 oli elukindlustusturu jaoks elavnemise periood. Paaril eelneval aastal toimunud majanduskasvu pidurdumise mõju kadus ning kogutud preemiate maht tõusis 1999. aastaga võrreldes 1,4 korda. Elukindlustusseltsid kogusid 12 kuu jooksul 304 miljonit krooni preemiaid.

2000. aastal tegutses Eestis 6 elukindlustusseltsi. Seltsid on põhiliselt väliskapitalil põhinevad, päritolumaadena on esindatud Soome, Rootsi ja Saksamaa.

Life insurance

In 2000 the life insurance market underwent a revitalization. The effect of the fallout of the economic crisis in earlier years disappeared and the volume of collected premiums increased 1.4 times in comparison with 1999. Life insurance companies collected EEK 304 million in premiums in 12 months.

In 2000 there were 6 life insurance companies in Estonia. The companies were mainly based on foreign capital among which dominated Finnish, Swedish and German shareholders.

Eesti elukindlustusturg					Estonian life assurance			
tuh.kr.	Preemiad / Premiums		Juurdekasv / Growth y-o-y		Osakaal turul / Market share			th.EEK
	2000	1999	% percent	summa amount	2000	1999	muutus change	
Kogumiskindlustus	182,856	183,542	-0.4%	-686	60.1%	84.7%	-24.6%	Endowment insurance
Pensionikindlustus	39,725	13,467	195.0%	26,258	13.0%	6.2%	6.8%	Pension insurance
Kindlustus surmajuhtumiks	10,313	7,020	46.9%	3,293	3.4%	3.2%	0.1%	Term assurance, whole life
Investeeringisriskiga elukindlustus	60,844	819	7329.1%	60,025	20.0%	0.4%	19.6%	Linked long term
Lisakindlustus	10,744	11,887	-9.6%	-1,143	3.5%	5.5%	-2.0%	Supplementary insurance
Kokku	304,482	216,735	40.5%	87,747	100.0%	100.0%		Total

Enim kasvanud kindlustusliigiks eelmisel aastal oli pankadele kuuluvate kindlustusseltside poolt pakutud investeerimisriskiga elukindlustus, mille osakaal 1999. aastaga võrreldes suurenes 19,6 protsendipunkti, moodustades 20 protsenti kogu elukindlustusturust. Toote tegi aasta lõpus atraktiivseks tulumaksusoodustus ning investeerimisperioodi pikkust puudutav seadusemuudatus.

Teiseks enim arenenud kindlustusliigiks oli jätkuvalt pensionikindlustus, mille osatähtsus kogu elukindlustusturust kasvas poole võrra, jõudes aasta lõpuks 13 protsendini preemiate kogumahust.

The biggest growth was posted by life insurance with investment risk that is offered by bank-owned insurance companies. In comparison with 1999, its share increased 19.6% and accounted for 20% of the whole life insurance market. This product became very popular at the end of the year because of the income tax benefit and the legislative amendments that concerned the length of the investment period.

The second most-developed insurance class was pension insurance which more than doubled its share in the life insurance market and at the end of 2000 totalled 13% of total premiums.

SEESAM RAHVUSVAHELINE KINDLUSTUSE AKTSIASELTS

Seesami eesmärgiks on pakkuda tulevikku suunatud ettevõtteks kvaliteetset kindlustusteenust riskiteadlikule kliendile kaasaegse tehnoloogia ning haritud, motiveeritud ja loova meeskonna kaasabil. Tahame olla ettevõtte, kellega on lihtne suhelda.

Soovime olla usaldusväärne ja paindlik koostööpartner nii klientidele kui kindlustusvahendajatele, samas peame oluliseks mõeldukalt järgida kindlustusvaldkonnale omast konservatiivset joont.

Organisatsiooni ja oma töötajate pideva arengu kaudu püüab Seesam võimalikult kvaliteetselt teenindada kliente ning täita omanike ootusi.

Seesami aktsiakapitali suuruseks on 10 miljonit krooni, mis jaguneb omanike vahel järgmiselt:

49 % Pohjola Grupp, Soome

48 % American International Group, USA

3 % Neste Eesti AS, Eesti

Põhilisteks edasikindlustuspartneriteks olid 2000. aastal Pohjola, Swiss Re, General Re, Cologne Re, Munich Re, Lloyds of London, Gerling Global Re, ERC Frankona.

Struktuur ja personalipoliitika

2000. aasta lõpuks töötas Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse Aktsiaseltsis 80 inimest, neist 34 müügiesindajat ja 46 kontoritöötajat. Võrreldes 1999. aastaga kahanes töötajaskonna üldarv 2 inimese võrra, samas aga asus meie ridadesse mitu uut kaastöötajat. Personali keskmine vanus on 37 aastat.

Kontoritöötajatest 63 protsenti on kõrgharidusega, neist kolmel on magistrakraad. Seesami meeskond on stabiilne - keskmine töötatud aeg firmas 2,8 aastat. Kolm ja enam aastat on Seesami ridades olnud kokku 47 töötajat. Seesam peab firma efektiivse funktsioneerimise peamiseks eduteguriks inimressurssi oma teadmiste, oskuste, kogemuste ja motivatsiooniga.

Seesamil on personali arendamiseks kaks põhisuunda, esmaseks on sisekoolituste raames erialane väljaõpe ning teiseks väliskoolituste raames töötajate täiendõpe. Esimesel juhul oleme kasutanud oma firma spetsialistide teadmisi, teisel juhul Eesti koolitusfirmade teenuseid. Kindlustusspetsialistid on täiendanud oma teadmisi ka edasikindlustusfirmade poolt korraldatud koolitustel.

Töötajate arengupotentsiaali ja tegevuse hindamiseks viiakse läbi iga-aastased arenguestlused. Personali võimalus pidevalt areneda on taganud töötulemuste kõrge kvaliteedi ja loonud eelise konkurentsis saavutatud edu kindlustamiseks.

SEESAM INTERNATIONAL INSURANCE COMPANY

The objective of Seesam as a forward-looking company is to offer a high quality insurance service to a risk-conscious client supported by modern technology and highly qualified, motivated and creative staff. We want to be a company with which it is easy to communicate.

We wish to be a reliable and flexible co-operation partner for our clients and insurance brokers, while remaining loyal to the conservative approach that is so vital in the insurance business.

Through developing organizationally and raising the qualification of its staff, Seesam is in the position to provide its clients with high quality services and to meet the shareholders' expectations.

The share capital of Seesam is EEK 10 million that is divided by the shareholders as follows:

49% Pohjola Group, Finland

48% American International Group, USA

3% Neste Eesti AS, Estonia

The main re-insurance partners in 2000 were Pohjola, Swiss Re, General Re, Cologne Re, Munich Re, Lloyds of London, Gerling Global Re, ERC Frankona.

Structure and personnel policy

As at the end of 2000, Seesam International Insurance Company employed 80 people of whom 34 were sales representatives and 46 were office staff. In comparison with 1999, total number of employees fell by two persons while a number of new professionals were hired. Average age of the personnel is 37 years.

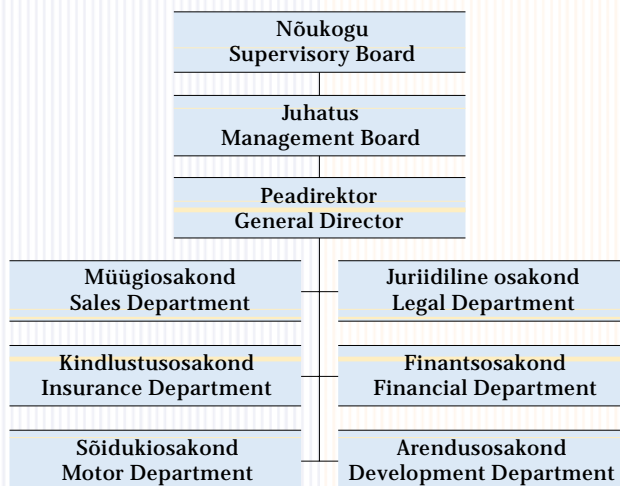
Among office staff, 63 per cent are university graduates; 3 employees have a master's degree. The Seesam team is loyal - in average, employees have worked 2.8 years in the company. A total of 47 employees have worked for three or more years for Seesam. Seesam considers human resources, knowhow, skills, experience and motivation critically important factors for an efficient functioning of the company.

Seesam focuses on raising the professional qualification of its staff on two levels: in-house training provided by Seesam own staff and training provided by professional Estonian training firms. Insurance professionals have also widened their knowledge on training events organized by re-insurers.

Individual discussions are held annually to gauge the employees' potential for development and performance. By giving employees an opportunity of self-development has ensured good work performance and created a competitive advantage for success.

Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS Struktuur

Seesam International Insurance Company Structure



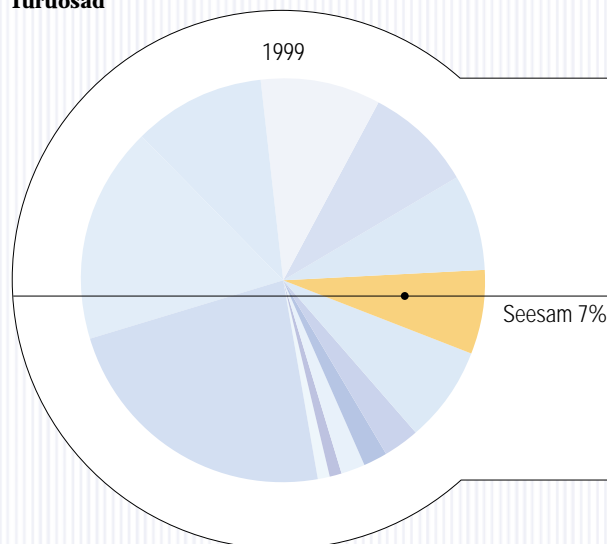
Majandustulemused

2000. aasta kujunes Seesamile igati edukaks aastaks. See oli murrangulise kasvu aasta, mil Seesam tõusis turuliidrite hulka. Seesami turuosad moodustas 11,9 protsenti, suurenedes aastaga 5,4 protsendipunkti. Kahjukindlustuspreemiaid kogus Seesam 145,2 miljonit krooni, mis on kaks korda rohkem kui 1999. aastal.

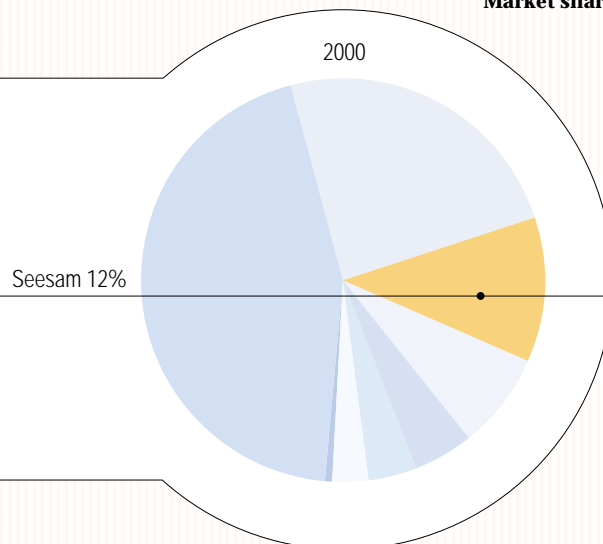
Financial results

2000 was a very successful year for Seesam in every aspect. It was a year of significant growth which put Seesam firmly among market leaders. The company's market share was 11.9 per cent, having increased 5.4 per cent in a year. Seesam collected EEK 145.2 million in non-life premiums that is twice more than in 1999.

Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS Turuosad



Seesam International Insurance Company Market share



Seesami turuosad on suurenenud peaaegu kõikides kindlustusliikides. Enam kui 20 protsendiliseks kujunes turuosad kolmes liigis: õnnetusjuhtumikindlustus, juriidiliste isikute maasõidukite kindlustus ja üldvastutuskindlustus. Üle 17 protsendiline turuosad oli kaupade transpordi-, reisi- ning juriidiliste isikute varakindlustuses.

Market share of Seesam has increased almost in all lines of business. The company has more than a fifth of the market accident insurance, corporate vehicle insurance and general liability. In addition, the company's market share in goods in transit, travel and fire exceeds 17 per cent.

Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS		Seesam International Insurance Company		
Turuosad kindlustusliikide lõikes		Market share by line of business		
	2000	1999	muutus / change	
Õnnetusjuhtumi- ja ravikindlustus	24.9%	19.9%	5.0%	Accident
Juriidiliste isikute maismaasõidukid	24.7%	9.7%	15.0%	Corporate motor
Üldvastutuskindlustus	21.2%	16.9%	4.3%	Liability
Kaupade transport	19.8%	19.5%	0.3%	Cargo
Juriidiliste isikute varakindlustus	17.3%	14.9%	2.4%	Corporate property
Reisikindlustus	17.3%	17.3%	0.0%	Travel
Füüsiliste isikute maismaasõidukid	9.9%	8.6%	1.3%	Private motor
Väikelaeva kindlustus	8.9%	3.4%	5.5%	Marine
Füüsiliste isikute varakindlustus	6.1%	4.4%	1.7%	Home
Kohustuslik liikluskindlustus	0.6%	0.0%	0.6%	MTPL

Aasta jooksul toimusid muutused Seesami tooteportfellis, mis on tingitud nii turu nõudluse muutusest kui ka kahjukindlustusturu üldistest arengutrendidest. Seesami tooteportfelli struktuur läheneb üha enam kahjukindlustusturu enda struktuurile.

Vabatahtliku sõidukikindlustuse jõulise kasvu taustal varakindlustuse ja isikukindlustuse osakaal portfellis vähenes vaatamata suhteliselt heale juurdekasvule. Sõidukikindlustus hõlmas 2000. aastal juba ligi 60 protsenti kogu tooteportfelliga. Suures osas tulenes see väga heast koostööst AS Hansa Liisinguga.

Alates II poolaastast alustas Seesam tegevust kohustusliku liikluskindlustuse turul. Kohustusliku liikluskindlustuse müüki teostati erinevalt teistest seltsidest ainult online süsteemi kaudu. Liikluskindlustuse preemiaid koguti 2,3 miljonit krooni.

There were several changes in the product portfolio of Seesam. They mainly resulted from the increase in market demand and overall trends that are shaping the non-life insurance market. The structure of the product portfolio of Seesam is gradually becoming more similar to the structure of the non-life insurance market itself.

While voluntary motor insurance gained strongly, the share of property insurance and personal insurance fell in spite of relatively strong growth in the portfolio. The percentage of motor insurance in the product portfolio had increased to around 60 per cent in 2000. Efficient co-operation with Hansa Leasing plays a key part in this result.

Since the second half Seesam began to sell compulsory motor TPL. Unlike other companies, Seesam sells motor TPL only through an online system. The company earned EEK 2.3 million in motor insurance premiums.

Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS Tooteportfell 2000

Sõidukikindlustus	59.8%	Corporate motor	59.8%
Ettevõtete varakindlustus	14.0%	Corporate property	14.0%
Õnnetusjuhtumikindlustus	5.9%	Accident	5.9%
Koduvarakindlustus	5.6%	Home	5.6%
Reisikindlustus	4.8%	Travel	4.8%
Üldvastutuskindlustus	3.3%	Liability	3.3%
Veosekindlustus	1.9%	Cargo	1.9%
Ärikatkestuskindlustus	1.8%	Business interruption	1.8%
Kohustuslik liikluskindlustus	1.6%	MTPL	1.6%
Ehitustoodekindlustus	1.0%	Construction all risk	1.0%
Väikelaevakindlustus	0.3%	Marine	0.3%
KOKKU	100.0%	TOTAL	100.0%

Seesam International Insurance Company Portfolio 2000

Seesami neto teenitud preemiad moodustasid 2000. aastal 47,2 miljonit krooni, suurenedes võrreldes eelmise aasta sama perioodiga 7,9 miljoni krooni võrra. Netokahjunõuded suurenesid vastavalt 10,2 miljoni krooni võrra - 28,0 miljoni kroonini. Netokahjusuhteks kujunes 59,2 protsenti (1999.a. 45,3%).

Netotegevuskulud vähenesid eelmise aasta sama perioodiga võrreldes 17,3 protsenti moodustades 12,4 miljonit krooni. Netokulusuhe langes 26,3 protsendini (1999.a. 38,3%).

Seesami kindlustustehnilised eraldised koguväärtuses 30,4 miljonit krooni on investeringutega kaetud 2,9 kordselt. Investeeringusportfellist, mille maht on 86,9 miljonit krooni on 64 protsenti paigutatud võlakirjadesse ja muudesse fikseeritud tulumääraga väärtpaperitesse, sealhulgas 31,2 miljonit krooni on paigutatud AAA reitinguga (S&P) Saksa riigi võlakirjadesse.

2000. aasta 12 kuu kindlustustehniliseks tulemiks kujunes 6,7 miljonit krooni kasumit. Mittetehniline tegevuses suurendas seda veel 3,1 miljoni krooni võrra. Majandustegevuse lõpptulemuseks kujunes seega 9,8 miljonit krooni kasumit.

Esmakordselt Seesami ajaloos jaotatakse aktsionäridele dividende. Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS üldkoosolek otsustas brutodividendina välja maksta 15 miljonit krooni.

Suunad 2001. aastaks

2001. aastal täitub Seesamil 10. tegevusaasta.

Seesami prioriteediks 2001. aastal on tegevuse efektiivsuse tõstmine, teeninduskvaliteedi ja koostöösuhte parendamine nii klientide kui kindlustusvahendajatega.

Seesamil on 2001. aastal väga head eeldused orgaanilise arengu teel suurendada veelgi oma turuosa, mis tähendab Seesami positsiooni tugevdamist kahjukindlustusturu liidrite hulgas.

Ees ootab uute kohustuslike kindlustusliikide käivitumine: tööõnnetuse ja kutsehaiguse kindlustus ning liikluskindlustusseadusest tulenevad muudatused liikluskindlustuses.

Suures osas jätkub 2000. aastal alustatud projektide edasiarendamine. Nende hulka kuuluvad integreeritud infohaldussüsteemi rakendamine, internetipõhiste töövahendite väljatöötamine ning kohustusliku liikluskindlustuse kasumlik funktsioneerimine.

Net premiums written by Seesam in 2000 totalled EEK 47.2 million, having increased EEK 7.9 million from 1999.

Net claims increased respectively EEK 10.2 million to EEK 28.0 million. Net loss ratio was EEK 59.2 per cent (45.3 per cent in 1999).

Net operating expenses fell 17.3 per cent from 1999 and were at EEK 12.4 million. Net expense ratio fell to 26.3 per cent (38.3 per cent in 1999).

The value of insurance technical reserves of Seesam totalled EEK 30.4 million and is 2.9 times covered by investments. Of the EEK 86.9 million in investments, 64 per cent are invested in bonds and other fixed-interest securities, including EEK 31.2 million in German state bonds that carry an AAA rating (S&P).

The insurance technical balance for 2000 was a profit of EEK 6.7 million. Non-technical balance increased the profit by another EEK 3.1 million. The final balance was thus a profit of EEK 9.8 million.

For the first time in the history of Seesam International dividends are paid out. On the annual meeting, the shareholders of Seesam International Insurance Company have decided to pay EEK 15 million as gross dividends.

Trends for 2001

In 2001 Seesam will celebrate its 10th anniversary.

The priorities of Seesam for 2001 are to increase efficiency, improve service quality and enhance co-operation with clients and brokers.

Seesam has excellent preconditions to further increase its market share by natural growth and strengthen its position among the leaders of the non-life insurance market.

A number of new compulsory lines of business will be introduced including occupational accident and occupational diseases insurance and the restructuring of the motor TPL business in accordance with the new Traffic Insurance Act.

The implementation of key projects launched in 2000 will continue. These include installation of an integrated information administration system, development of Internet-based tools and putting motor TPL business on a profitable basis.

SEESAM ELUKINDLUSTUSE AKTSIASELTS

2000. aasta jooksul viis Seesam Elu läbi kaks suurt projekti, võttes üle kahe pankrotistunud elukindlustusseltsi klientide lepingud. Kindlustusturu korrastaja roll hõivas enamuse seltsi ressurssidest ning omanike jaoks tähendas kohustuste ülevõtmine ligi 60 miljoni kroonise investeeringu tegemist. Kokku tuli kahest pankrotistunud seltsist üle 11 000 lepingut, mis ilma Seesam Elu kaasabita oleksid suure tõenäosusega katkenud, põhjustades tagasilöögi kogu elukindlustusturul.

Seesam Elukindlustuse AS aktsiakapital suurenes 2000. aastal 53 miljoni kroonini. Pohjola Grupi poolse aktsiakapitali suurendamise tulemusena jagunes aktsiakapital ja hääleõigus omanike vahel järgmiselt:

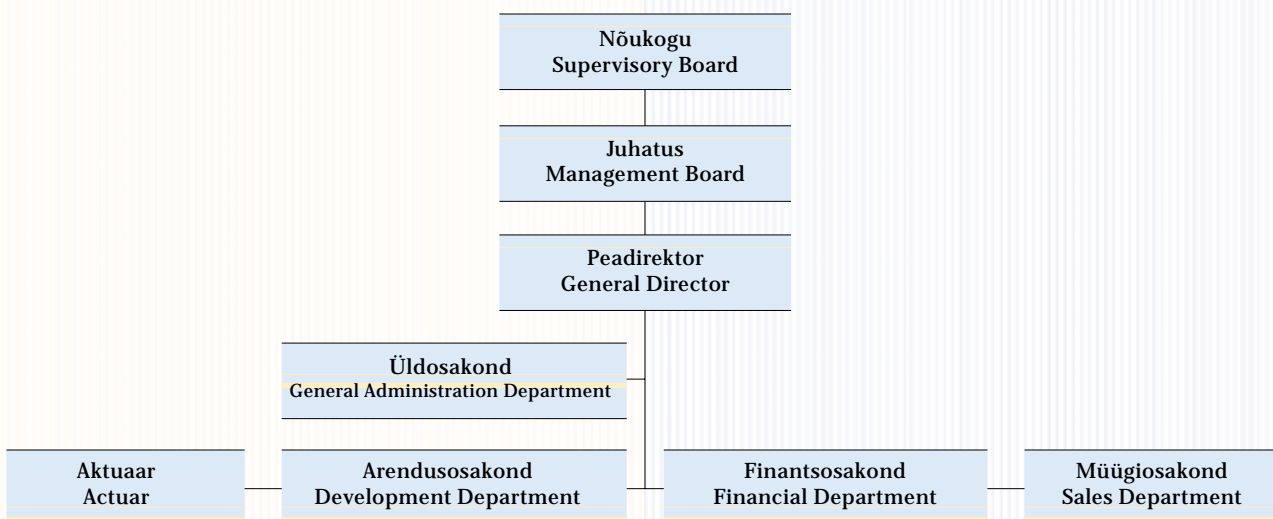
- 99,0% Pohjola Grupp
- 1,0% Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS

Struktuur ja personalipoliitika

1999. aastal loodud müügiorganisatsiooni lisandus 58 uut töötajat, esindused loodi Tartusse ja Pärnusse. Põhikohaga töötavaid müügiesindajaid oli 2000. aasta lõpuks 22 ning muude töövõtu vormidega töötavaid müügiesindajaid 40. Kontoritöötajate arv kasvas aasta lõpuks 18 töötajani.

2001. aastal ootab ees personali kvalifikatsiooni tõstmine ja motiveerituse suurendamine ning oluline müügiorganisatsiooni laiendamine.

Seesam Elukindlustuse AS Struktuur



SEESAM LIFE INSURANCE COMPANY

In 2000 Seesam Life was involved in two large projects concerning the acquisition of policies of two large life insurance companies that had gone bankrupt. The takeover of portfolios had a stabilising effect on the life insurance market, but tied up most of the company's resources. For company shareholders the acquisition of policies meant an investment of around EEK 60 million. If Seesam had not taken over these more than 11,000 policies, most of them would have been terminated, causing a major fallout in the life insurance market.

In 2000 the share capital of Seesam Life was increased to EEK 53 million. As a result of the increase of share capital by the Pohjola Group, the share capital and the voting rights were divided as follows:

- 99.0% Pohjola Group
- 1.0% Seesam International Insurance Company

Structure and Personnel Policy

The sales organization that was set up in 1999 was strengthened by hiring new employees and setting up offices in Tartu and Pärnu. As at the end of 2000, the company's salesforce consisted of 22 full-time sales agents and 40 sales representatives who are employed under various employment schemes. The number of office workers increased to 18 by year-end. Key priorities for 2001 are to increase personnel qualification, employee motivation and to further expand the sales organization.

Seesam Life Insurance Company Structure

Majandustulemused

2000. aastal kasvas Seesam-Elu preemiate maht 1999. aastaga võrreldes 3,5 korda 48,6 miljoni kroonini. Elukindlustusele iseloomulikult kaasneb preemiate mahu suurenemisega paratamatult kulude ning reserveide kasv. Seesam Elu tariifiarvutuse põhimõtete kohaselt tegevus- ja lepingute sõlmimiskulude kapitaliseerimist ei toimu ning see põhjendab suurema tegevuskahjumi firma kiire kasvu faasis. Ettevõtte kahjumiks möödunud aastal kujunes 51 miljonit krooni, millest 87 protsenti tulenes pankrotistunud elukindlustusportfellide ülevõtmisest. Planeeritud finantskahjumi mõju omakapitalile tasandati täiendava aktsiaemissiooniga.

Kindlustusinspektsiooni andmetel oli Seesam Elu turuosa 2000 aasta lõpu seisuga 16,0 protsenti kogu elukindlustusturust, suurenedes aastaga 9,7 protsendipunkti. Preemiate mahu poolest asus selts kolmandal ning traditsiooniliste elukindlustusliikide lõikes (kõik va. investeerimisriskiga elukindlustus) teisel turupositsioonil.

Financial results

In 2000 Seesam Life collected EEK 48.6 million in premiums that is 3.5 times more than in 1999. As is characteristic for life insurance, premium growth inevitably increases costs and reserves. According to the tariff calculation principles of Seesam Life, operating and acquisition costs will not be capitalised which results in a bigger operating loss in the phase of rapid growth.

The loss of Seesam Life in 2000 was EEK 51 million of which 87 per cent resulted from the takeover of life insurance portfolios of two bankrupt life insurers. The impact of planned financial loss to equity was offset by an additional share issue.

According to the Insurance Supervisory Authority, Seesam Life had a market share of 16.0 per cent at the end of 2000. In a year, Seesam Life increased its market share by 9.7 per cent. By volume of premiums Seesam Life was Estonia's third-largest life insurer and second-largest by traditional lines of business (excluding term-life).

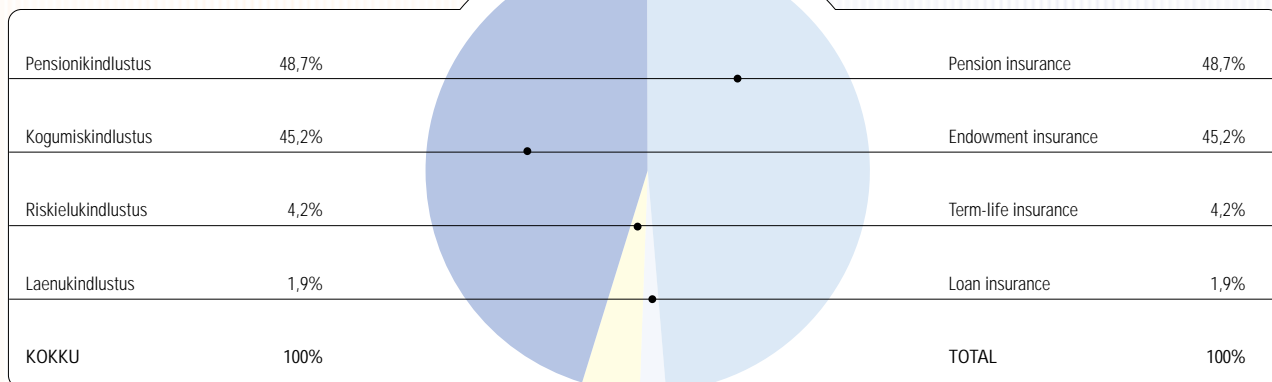
Seesam Elukindlustuse AS		Seesam Life Insurance Company		
Turuosad kindlustusliikide lõikes		Market share by line of business		
	2000	1999	muutus/change	
Pensionikindlustus	59,5%	45,2%	14,3%	Pension insurance
Kogumiskindlustus	12,4%	2,9%	9,5%	Endowment insurance
Riskielukindlustus (s.h. laenukindlustus)	29%	30,3%	-1,3%	Term-life insurance (incl. Loan insurance)

Seoses pankrotistunud seltsidest ülevõetud kindlustuslepingutega, tugevdas selts oma positsiooni peamiselt pensionikindlustuses ja märkimisväärselt kogumiskindlustuses, kus turuosa kasvas 3 protsendilt 12,4 protsendini. Pensionikindlustuses kinnistas Seesam Elu 2000. aastal turuliidri positsiooni.

In connection with taking over insurance policies of bankrupt insurers Seesam Life strengthened its position mainly in the pension insurance and significant endowment insurance where the company increased its market share from 3 per cent to 12.4 per cent. Strong results in selling pension insurance in 2000 further strengthened the position of Seesam Life as market leader.

**Seesam Elukindlustuse AS
Tooteportfell 2000**

**Seesam Life Insurance Company
Portfolio 2000**



Seesam Elu on aastate jooksul olnud stabiilselt üks tugevama-
test riskielukindlustuse pakkujatest. Vaatamata tihedale
konkurentsile antud kindlustusliigis, suutis selts säilitada teise
turupositsiooni. Kindlustusliikide lõikes Seesam Elu tooteport-
fellis olulisi muudatusi ei toimunud. Jätkuvalt oli esimesel kohal
pensionikindlustus, mis on Seesam-Elu põhitooteks ka 2001.
aastal. Seoses portfelli ülevõtmisega suurenes kogumiskind-
lustuse osatähtsus ning vähenes riskielukindlustuse osatähtsus.
Seesam-Elu maksis hüvitisi 2000. aastal 3,1 miljonit krooni.

Suunad 2001. aastaks

Aastal 2001 prognoosime elukindlustusturu kasvuks 20...25
protsenti. Soodsa investeerimiskliima säilimisel annab selleks
suurima panuse investeerimisriskiga elukindlustus. Kindlasti
suureneb vabatahtliku pensionikindlustuse populaarsus.

Pankrotistunud kindlustusseltside mõju elukindlustusvaldkon-
nale hakkab hajuma. Edaspidi aitab elukindlustusturu arengule
kaasa elatusasteme paranemine, teadlikkuse tõus tulumaksu-
soodustuse kasutamise võimalusest ning uute atraktiivsete
elukindlustustoodete turuletulek.

Seesam Elu aitab elukindlustusturu arengule kaasa, võimal-
dades kliendile riskidega toimetulekut ning lisaväärtuse loomist,
pakkudes paindlikke ja kaasaegseid elukindlustustooted.

2001. aastal kavatakse Seesam Elu kinnistada oma turuliidri
positsiooni pensionikindlustuses ning hõlmata veerandi tradit-
siooniliste elukindlustusliikide turust. Plaanis on täiustada ole-
masolevaid tooteid ning tulla turule investeerimisriskiga
elukindlustusega.

Throughout the years Seesam Life has remained on the
strongest providers of term-life. The company maintained its
second positions on the market in spite of growing competition.
By lines of business there were no major changes in the product
portfolio of Seesam Life. Pension insurance continues to be the
company's main business also in 2001. As a result of portfolio
takeover, the importance of endowment insurance increased
and term-life decreased.

In 2000 Seesam Life paid out EEK 3.1 million in claims.

Trends for 2001

We estimate that the life insurance market will increase between
20 and 25 per cent in 2001. This is mainly due to term-life which
requires a favourable investment climate. The popularity of vol-
untary pension insurance will also increase.

The market is slowly recovering from the shock resulting from the
bankruptcy of several insurance companies. However, the future
of the life insurance market is bright because of the rising stan-
dard of living, awareness on the possibility to use an income tax
benefit and the launch of new attractive life insurance products.

Seesam Life is supporting the development of life insurance
market by enabling its clients to manage their risks, adding value
and offering flexible and modern life insurance products.

In 2001 Seesam Life will further reinforce its position as a market
leader in pension insurance and build up a 25 per cent market
share in traditional life insurance products. Existing products
will be strengthened and life insurance with investment risk will
be launched.

Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS
Raamatupidamise aastaaruanne **2000**

Seesam International Insurance Company Ltd
Financial Statements

BILANSS		BALANCE SHEET			
AKTIVA					ASSETS
kroonides	Lisa	31.12.2000	31.12.1999	Note	EEK
1. Raha- ja pangakontod		1,423,107	818,626		1. Cash and bank
2. Nõuded					2. Receivables
2.1. Nõuded otsesest kindlustustegevusest		6,279,024	1,895,067		2.1. Receivables from direct insurance activities
sh. 2.1.1. Kindlustusvõtjad	5	2,371,556	1,168,666	5	incl. 2.1.1. Policyholders
2.1.2. Vahendajad		3,907,468	726,401		2.1.2. Intermediaries
2.2. Nõuded edasikindlustusest	6	19,249,368	7,033,546	6	2.2. Receivables from reinsurance
2.3. Muud nõuded	7	1,369,573	1,039,245	7	2.3. Other receivables
2. Kokku		26,897,965	9,967,858		2. Total
3. Viitlaekumised ja ettemakstud kulud					3. Accrued income and prepaid expenses
3.1. Viitlaekumised		1,810,747	1,129,307		3.1. Accrued income
3.2. Sõlmimisväljaminekud	16	4,177,856	1,866,101	16	3.2. Acquisition costs
3.3. Muud ettemakstud kulud		735,920	609,372		3.3. Other prepayments
3. Kokku		6,724,523	3,604,780		3. Total
4. Investeeringud					4. Investments
4.1. Maa ja ehitised	4	3,021,847	3,094,235	4	4.1. Land and buildings
4.2. Muud finantsinvesteeringud		83,880,523	61,400,073		4.2. Other financial investments
s.h. 4.2.1. Aktsiad ja muud väärtpaberid	2, 3	15,673,474	10,523,977	2, 3	incl. 4.2.1. Shares and other securities
4.2.2. Võlakirjad ja muud fikseeritud tulumääraga väärtpaberid	2	55,457,049	43,531,890	2	4.2.2. Debt securities and other fixed-income securities
4.2.3. Deposiidid krediitiasutustes		12,750,000	7,344,206		4.2.3. Deposits in credit institutions
4. Kokku		86,902,370	64,494,308		4. Total
5. Materiaalne põhivara	4	14,771,503	11,297,258	4	5. Tangible fixed assets
AKTIVA KOKKU		136,719,468	90,182,830		TOTAL ASSETS
PASSIVA	Lisa	31.12.2000	31.12.1999	Note	LIABILITIES
1. Kohustused					1. Liability
1.1. Kohustused otsesest kindlustustegevusest		1,843,968	812,573		1.1. Liabilities from direct insurance activities
s.h. 1.1.1. Kindlustusvõtjad		1,215,789	450,942		incl. 1.1.1. Policyholders
1.1.2. Vahendajad		597,923	203,735		1.1.2. Intermediaries
1.1.3. Muud		30,256	157,896		1.1.3. Other
1.2. Kohustused edasikindlustusest	11	31,656,682	11,400,466	11	1.2. Reinsurance liabilities
1.3. Muud kohustused		2,368,418	0		1.3. Other liabilities
1. Kokku		35,869,068	12,213,039		1. Total
2. Viitvõlad ja ettemakstud tulud					2. Accrued expenses and prepaid revenue
2.1. Viitvõlad		2,125,649	2,496,191		2.1. Accrued expenses
2.2. Edasikindlustuse osa sõlmimisväljaminekutes		6,981,695	2,314,992		2.2. Share of reinsurance in acquisition costs
2. Kokku		9,107,344	4,811,183		2. Total
3. Tehnilised eraldised					3. Technical provisions
3.1. Ettemakstud preemiade eraldis	8	17,573,779	10,457,380	8	3.1. Provision for unearned premiums
s.h. 3.1.1. Kogusumma		43,080,878	20,232,263		incl. 3.1.1. Total amount
3.1.2. Edasikindlustuse summa		25,507,099	9,774,883		3.1.2. Reinsurance amount
3.2. Rahuldamata nõuete eraldis	9, 10	12,858,645	11,195,089	9, 10	3.2. Provision for outstanding claims
s.h. 3.2.1. Kogusumma		33,778,596	19,230,050		incl. 3.2.1. Total amount
3.2.2. Edasikindlustuse summa		20,919,951	8,034,961		3.2.2. Reinsurance amount
3. Kokku		30,432,424	21,652,469		3. Total
4. Omakapital					4. Owner's equity
4.1. Aktsiakapital	12	10,000,000	10,000,000	12	4.1. Share capital
4.2. Aazhio		20,324,472	20,324,472		4.2. Paid-in capital over par
4.3. Üldreserv		1,798,792	1,037,584		4.3. General reserve
4.4. Eelmiste perioodide jaotamata kasum (-kahjum)		19,382,875	12,532,007		4.4. Retained earnings
4.5. Aruandeaasta kasum (-kahjum)		9,804,493	7,612,076		4.5. Net profit/loss for the financial year
4. Kokku		61,310,632	51,506,139		4. Total
PASSIVA KOKKU		136,719,468	90,182,830		TOTAL LIABILITIES

KASUMIARUANNE

PROFIT AND LOSS ACCOUNT

TEHNILINE ARUANNE		TECHNICAL ACCOUNT			
kroonides	Lisa	2000	1999	Note	EEK
1. Teenitud preemiad netona edasikindlustusest					1. Earned premiums, net of reinsurance
1.1. Brutopreemiad	13	145,222,188	70,435,637	13	1.1. Gross premiums written
1.2. Edasikindlustuse preemiad		90,877,011	33,730,262		1.2. Outward reinsurance premiums
1.3. Muutus ettemakstud preemiate eraldises		-22,848,615	-3,047,847		1.3. Change in provision of unearned premiums
1.4. Edasikindlustuse osa ettemakstud preemiate eraldise muutuses		15,732,216	5,632,952		1.4. Change in reinsurance share in provision of unearned premiums
1. Kokku		47,228,778	39,290,480		1. Total
2. Muud tehnilised tulud netona edasikindlustusest	17	112,579	10,238	17	2. Other technical income, net of reinsurance
3. Esinenud kahjunõuded netona edasikindlustusest					3. Claims incurred, net of reinsurance
3.1. Kahjunõuete kogusumma		57,018,283	27,164,563		3.1. Gross amount of claims
s.h. 3.1.1. Makstud kahjud	14	51,808,007	24,226,227	14	incl. 3.1.1. Claims paid
3.1.2. Kahjukäsitluskulud	15	5,475,580	3,197,468	15	3.1.2. Claims handling costs
3.1.3. Regressina ja jääkvara realiseerimisest saadud summad		-265,304	-259,132		3.1.3. Amounts recovered on the basis of subrogation and salvage
3.2. Edasikindlustuse osa kahjunõuetes		30,711,066	9,815,229		3.2. Reinsurance share in claims
3.3. Muutus rahuldamata nõuete eraldises		-14,548,546	-5,395,309		3.3. Change in outstanding claims provision
3.4. Edasikindlustuse osa rahuldamata nõuete eraldise muutuses		12,884,990	4,960,545		3.4. Reinsurance share in change of outstanding claims provision
3. Kokku		27,970,773	17,784,098		3. Total
4. Neto tegevuskulud	15			15	4. Net operating expenses
4.1. Sõlmiskulud		25,550,184	12,147,708		4.1. Acquisition costs
4.2. Sõlmimisväljaminekute muutus		2,311,755	-67,435		4.2. Change in acquisition costs
4.3. Administratiivikulud		8,954,068	9,297,688		4.3. Administrative expenses
4.4. Edasikindlustuse komisjonitasud ja kasumis osalemine		24,426,556	7,799,702		4.4. Reinsurance commissions and profit participation
4.5. Edasikindlustuse osa sõlmimisväljaminekute muutuses		-4,666,703	-1,322,928		4.5. Reinsurance share in change of acquisition costs
4. Kokku		12,432,644	15,036,057		4. Total
5. Muud tehnilised kulud netona edasikindlustusest	18	199,009	14,111	18	5. Other technical expenses, net of reinsurance
6. TEHNILINE TULEM		6,738,931	6,466,452		6. BALANCE ON TECHNICAL ACCOUNT
MITTETEHNILINE ARUANNE		NON TECHNICAL ACCOUNT			
kroonides	Lisa	2000	1999	Note	EEK
1. Tehniline tulem		6,738,931	6,466,452		1. Balance on technical account
2. Investeeringutulud					2. Investment income
2.2. Maalt ja ehitistelt		101,829	87,600		2.2. Income from land and buildings
2.3. Muudelt investeeringutelt		3,669,302	2,681,193		2.3. Income from other investments
2.4. Investeeringute väärtuse muutus		232,053	425,342		2.4. Value adjustments on investments
2.5. Kasum investeeringute realiseerimisest		995,013	1,422,642		2.5. Gains from realization of investments
2. Kokku		4,998,197	4,616,777		2. Total
3. Investeeringukulud					3. Investment charges
3.1. Investeeringute kulud	15	917,550	571,133	15	3.1. Investment management charges
3.2. Tütar- ja sidusettevõtetelt		0	743,866		3.2. From subsidiaries and associated companies
3.3. Investeeringute väärtuse muutus		173,919	172,114		3.3. Value adjustments on investments
3.4. Kahjum investeeringute realiseerimisest		134,949	4,194		3.4. Losses from realization of investments
3. Kokku		1,226,418	1,491,307		3. Total
4. Muud tulud		552,079	724,689		4. Other income
5. Muud kulud		1,258,296	1,964,273		5. Other charges
6. Tulumaks		0	740,262		6. Income tax
7. ARUANDEAASTA PUHASKASUM (-KAHJUM)		9,804,493	7,612,076		7. NET PROFIT / LOSS FOR THE FINANCIAL YEAR

RAHAVOOGUDE ARUANNE

CASH FLOW STATEMENT

sissetulek + , väljaminek -	kroonides	2000	1999	inflow + , outflow -	EEK
1. Kindlustustegevus				1. Insurance activities	
1.1. Laekunud kindlustuspreemiad		131,818,049	68,981,643	1.1. Collected insurance premiums	
1.2. Tagastatud preemiad lepingute lõpetamisel ja tühistamisel		-2,232	-21,888	1.2. Premiums refunded on the termination and cancellation of contracts	
1.3. Makstud hüvitised ja tagasiostud		-47,704,619	-24,073,106	1.3. Indemnities paid and surrenders	
1.4. Kahju (nõuete) käsitluskulud		-206,747	-180,847	1.4. Claims handling costs	
1.5. LK Fondile üle kantud summad		-153,127	0	1.5. Amount transferred to MTPL Fund	
1.6. Edasikindlustusandjatele üle kantud summad		-33,773,959	-15,496,487	1.6. Amounts ceded to reinsurers	
1.7. Edasikindlustusandjalt laekunud summad		2,418,866	3,845,012	1.7. Amounts recovered from reinsurers	
1.8. Tegevuskulud		-20,546,496	-18,177,829	1.8. Operating expenses	
1. Kokku		31,849,735	14,876,498	1. Total	
2. Investeeringustegevus				2. Investment activities	
2.1. Laekunud raha investeeringutelt		2,506,933	960,814	2.1. Amounts received from investments	
s.h. 2.1.1. Muutuva tulumääraga väärtpaberitelt		107,482	279,029	incl. 2.1.1. Floating-rate securities	
2.1.2. Püsiva tulumääraga väärtpaberitelt		1,774,414	337,616	2.1.2. Fixed-rate securities	
2.1.3. Deposiitidelt		535,640	211,221	2.1.3. Deposits	
2.1.4. Vara rentimiselt		101,829	82,600	2.1.4. Leasing	
2.1.5. Muudelt investeeringutelt		76,196	81,720	2.1.5. Other investments	
2.1.6. Investeeringukulud		-88,628	-31,372	2.1.6. Investment charges	
2.2. Laekunud raha investeeringute lõppemisest, katkestamisest ja (edasi)müümisest		39,314,931	45,741,661	2.2. Received amounts due to termination cancellation and (re)sale of investments	
s.h. 2.2.1. Muutuva tulumääraga väärtpaberitest		13,057,544	7,977,535	incl. 2.2.1. Floating-rate securities	
2.2.2. Püsiva tulumääraga väärtpaberitest		9,818,026	10,746,266	2.2.2. Fixed-rate securities	
2.2.3. Deposiitidest		16,081,656	26,612,860	2.2.3. Deposits	
2.2.4. Muudest investeeringutest		357,705	405,000	2.2.4. Other investments	
2.3. Investeeringud		-64,577,611	-57,056,785	2.3. Investments	
s.h. 2.3.1. Muutuva tulumääraga väärtpaberitesse		-12,553,631	-430,299	incl. 2.3.1. Floating-rate securities	
2.3.2. Püsiva tulumääraga väärtpaberitesse		-19,451,733	-19,820,949	2.3.2. Fixed-rate securities	
2.3.3. Deposiitidesse		-23,531,000	-30,494,852	2.3.3. Deposits	
2.3.4. Muudesse investeeringutesse		-9,041,247	-6,679,523	2.3.4. Other investments	
2. Kokku		-22,755,747	-10,354,310	2. Total	
3. Finantseerimine ja muu raha liikumine				3. Financial operations and other cash flows	
3.1. Laekunud kaaskindlustajate preemiad (s.h. komisjonid)		942,707	1,960,138	3.1. Collected reinsurer's premiums (including commissions)	
3.2. Kaaskindlustajatele üle kantud summad		-3,849,549	-2,299,885	3.2. Amounts paid to reinsurers	
3.3. Muud tulud		1,814,794	1,228,006	3.3. Other income	
3.4. Makstud muudeks kuludeks		-279,455	-618	3.2. Amounts paid as other charges	
3.5. Makstud tulu- jm. maksudeks		-7,118,004	-6,567,958	3.3. Income tax and other fees	
3. Kokku		-8,489,507	-6,049,155	3. Total	
Kokku raha liikumine (1. + 2. + 3.)		604,481	-1,526,967	Net increase in cash and cash equivalents (1. + 2. + 3.)	
4. Raha- ja pangakontode jäägi muutus		604,481	-1,526,967	4. Net increase in cash and cash equivalents	

RAAMATUPIDAMISE ARUANDE LISAD

Lisa 1. Aastaruande koostamise põhimõtted ja printsiibid

2000.a. raamatupidamise aastaaruanne on koostatud lähtudes Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusest, mida täiendavad EV Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid, standardid ja soovitusel ning kindlustusandjate raamatupidamise aastaaruande, vahearuande ja konsolideeritud raamatupidamisaruannete koostamise ning esitamise korrast. Raamatupidamisarvestus lähtub heast raamatupidamise tavast, et oleks tagatud olulise, objektiivse ja võrreldava informatsiooni saamine.

Arvestuspõhimõtte muutus

Käesolevas raamatupidamise aruandes on kasutatud uut meetodikat toimunud, kuid teatamata kahjude reservi (IBNR) hindamisel. Uus meetodika võimaldab hinnata toimunud, kuid teatamata kahjude reservi suurust lepingu tasandil, võttes arvesse iga konkreetse lepingu kindlustusperioodi ja arvestuslikku keskmist kahju lepingu kohta ning iga kindlustusliigi kahjude teatamise perioodi pikkust.

Sellest lähtuvalt hinnati ümber ka bilansis toodud vastavad võrdlusandmed. Ümberhindamise mõju kajastati eelmiste perioodide jaotamata kasumis. Kuna arvestusmeetodi muudatuse mõju kasumiaruande võrdlusandmetele on ebaoluline, siis neid ümber ei hinnatud.

NOTES ON THE ACCOUNTS

Note 1. The principles of the financial statements

The financial statements of 2000 have been prepared in accordance with the Accounting Law of the Republic of Estonia, guidelines, standards and recommendations issued by the Accounting Board of the Republic of Estonia and regulations on preparation of annual report, interim reports and consolidated annual report of insurance companies. The financial accounts have been compiled in compliance with generally accepted accounting principles so as to secure provision of relevant, objective and comparable information.

Change in accounting principles

In current financial statements, new method of incurred but not reported claims reserve (IBNR) has been used.

The new IBNR calculation method takes into account the information about every single policy, such as the insured period, estimated average loss amount and claims' reporting period.

Therefore previous financial year's balance sheet has been recalculated. The impact has been accounted for in the retained earnings.

As the impact of the change in the calculation method on the profit & loss account is minor, no recalculations have been provided.

	31.12.2000	31.12.1999 korrigeeritud corrected	31.12.1999 aastaaruanne annual report	
Rahuldamata nõuete eraldis	33 778 596	19 230 050	20 736 785	Provisions for outstanding claims
Edasikindlustaja osa rahuldamata nõuete eraldises	20 919 951	8 034 961	9 141 701	Reinsurance share in provisions for outstanding claims
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	19 382 875	12 532 007	12 132 012	Retained earnings

Preemiate kajastamine

Brutopreemiatena on kajastatud kindlustuslepingu järgsed saadud või saadaolevad preemiad või preemiate osamaksud, mille maksetähtaeg kuulub aruandeperioodi. Kui preemia või preemia esimese osamakse maksetähtaeg on kindlustuslepingu jõustumise päevast hilisem, lähtutakse preemiatulu kajastamisel lepingu jõustumise kuupäevast.

Edasikindlustuse komisjonitasude kajastamine

Edasikindlustuse komisjonitasud on arvestatud lähtudes edasikindlustajatega sõlmitud lepingutest. Proportsionaalse edasikindlustuse puhul leitakse komisjonitasu lepingujärgse suhtena konkreetse edasikindlustuslepingu raames kogutud kindlustuspreemiatest, mitteproportsionaalse edasikindlustuse puhul aga kokkulepitud suhtena konkreetse kindlustuslepingu preemiast.

Sõlmimisväljaminekute kajastamine

Sõlmimisväljaminekud on arvatud ja kapitaliseeritud vastavalt EV kindlustusandjate raamatupidamise aastaaruande koostamise korrale.

Kahjukindlustuses on kapitaliseeritud lepingute sõlmimisega otseselt seotud väljaminekud.

Otsesed sõlmimisväljaminekud on kapitaliseeritud lepingupõhiselt.

Kindlustustehniliste reservide kajastamine

Ettemakstud preemiate eraldis moodustub üksikute lepingute ettemakstud preemiate eraldiste kogusummast. Üksiklepingu ettemakstud preemiate eraldis kajastab antud lepingu brutopreemiast protsentuaalselt sama osa, kui bilansikuupäeva järgne kindlustuslepingu kehtivuse aeg moodustab kogu kindlustuslepingu kehtivuse ajast.

Rahuldamata nõuete eraldis koosneb kolmest reservist.

Teatatud, kuid väljamaksmata kahjude eraldis moodustatakse enne bilansikuupäeva esinenud, kuid veel käsitluses olevate kindlustusjuhtumite lõplike või hinnanguliste väljaminekute katmiseks.

Esinenud, kuid teatamata kahjude eraldisest moodustatakse eraldi igas kindlustusliigis antud bilansikuupäevaks võimalikult juba juhtunud, kuid kindlustusseltsile veel teadmata kahjude hüvitamiseks.

Kaudsete kahjukäsitluskulude eraldis on mõeldud enne antud bilansikuupäeva võimalikult juba juhtunud, kuid kindlustusseltsile veel teadmata kahjude käsitlemiskulude katmiseks. Kaudsete kahjukäsitluskulude eraldis arvestatakse eraldi iga kindlustusliigi kohta.

Gross premiums

The gross premiums shown in the opening balance represent insurance premiums or installment premiums paid or payable with due date within the accounting period. If the due date of a premium or the first installment of premium is later than the enforcement date of the insurance contract, the premium income will be recorded as at the insurance contract date.

Reinsurance commissions

The reinsurance commissions have been accounted for on bases of reinsurance contracts. In case of proportional reinsurance commission is calculated as a contractual ratio of insurance premiums gained under a certain reinsurance contract, in case of non-proportional reinsurance it is calculated as an agreed ratio of the premium of a certain insurance contract.

Acquisition expenses

Acquisition expenses have been accounted for and capitalized in accordance with the revised regulations on preparation of the financial statements of insurance companies of the Republic of Estonia.

In non-life insurance only these costs that are directly related to acquisition of insurance contracts are capitalized. The information about every single policy taking into account on capitalizing direct acquisition costs.

Technical reserves

The unearned premium provision is a total of provisions calculated on unearned premiums by separate policies. The unearned premium provision of single policies represents the same percentage of the gross premium of a given policy as the duration of the policy represents of the total validity of the insurance policy on the balance sheet date.

The provision for outstanding claims consists of three reserves.

The provision for notified, but unpaid claims is intended to cover the final or estimated costs of claims that occurred before the balance sheet date, but are still being settled

The provision for claims incurred but not reported is set up separately in each line of insurance for payment of claims that have possibly occurred before the balance sheet date, but have not yet been notified to the insurance company.

The provision for indirect claims handling costs is intended for covering costs of settling claims that have possibly occurred before the balance sheet date, but have not yet been notified to the insurance company. It is calculated separately for each line of insurance.

The share of re-insurance is calculated on unearned premium

Edasikindlustuse osa arvestatakse ettemakstud preemiade ning teatatud ja teatamata nõuete eraldisele.

Investeeringute arvestus

Investeeringud pikaajalistesse võlakirjadesse on aruannetes kajastatud soetus-maksumuses. Pikaajaliste võlakirjade soetus- ja nominaalhinna vahe on kajastatud efektiivse intressi meetodit kasutades.

Pikaajalised portfellinvesteeringud on hinnatud bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus.

Nõuete hindamine

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga konkreetse kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime ning võimalike vaidluste kohta.

Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamine

Välisvaluutatehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakurssid. Välisvaluutas fikseeritud nõuded ja kohustused seisuga 31.12.2000 on ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval ametlikult kehtinud välisvaluutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodituluna või -kuluna.

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööajaga üle ühe aasta. Põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses mis koosneb ostuhinnast, mittetagastatavatest maksudest ja muudest põhivara kasutuselevõtuga otseselt seonduvatest väljaminekutest. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

provisions, provisions for notified, but unpaid claims and incurred but not reported claims

Investments

Investments in long-term bonds have been recorded at cost. The difference between the acquisition cost and nominal value of long-term bonds has been recorded by the effective interest rate method.

Long-term portfolio investments are presented in balance sheet by their lowest value, either by their purchase price or net sales price.

Receivables

Customer receivables are calculated in the balance sheet on the basis of likely receivable amounts. Receivables from each customer are assessed separately, taking into account available information on the customer's solvency and possible disputes.

Valuation of currency transactions

Foreign currency transactions have been translated using the Bank of Estonia's official exchange rates prevailing on the day of transaction. Receivables and payables denominated in foreign currencies as at 31. December 2000 have been translated to Estonian kroon using the official foreign exchange rate prevailing on the last day period. Income and loss from foreign currency transactions has been entered in profit and loss account as income or loss for the period.

Tangible assets

Assets classified as tangible are assets whose useful life exceeds one year. Tangible assets are valued on the balance sheet at acquisition cost, consisting of purchase price, non-refundable taxes and other costs directly attributable to the assets. Depreciation is calculated on straight-line bases. Depreciation rate is established separately for each tangible assets depending on its useful working life.

Amortisatsiooninormid on põhivara gruppidel järgnevad:**Depreciation rates for groups of tangible assets:**

ehitised ja rajatised	2%	buildings
tarkvara	20%	software
riistvara	33%	hardware
mootorsõidukid	20%	vehicles
mööbel	10%	furniture
kontoritehnika	20%	office equipment

Omakapital

Põhikirja järgi on aktsiakapitali maksimaalseks suuruseks 24.000.000 krooni ja maksimaalne lubatud lihtaktsiate arv 240.000.

Capital and reserves

According to the statutes the maximum amount of share capital is EEK 24,000,000 and the maximum number of common shares are 240,000.

Lisa 2. Pikaajalised finantsinvesteeringud				Note 2. Long term financial investments	
	AAS Seesam (Läti)	Seesam UABD (Leedu)	Seesam-Elu (Eesti)		
a) Aktsiad	AAS Seesam Latvia	Seesam UABD in Lithuania	Seesam Life (Estonia)	a) Shares	
Aktsiate arv 31.12.1999	20,000	3,000	23,400	Number of shares 31.12.1999	
Osalus aktsiakapitalis (%)	10	10	10	Percentage of share capital	
Bilansiline maksumus 31.12.1999	2,496,899	1,430,366	1,364,453	Book value 31.12.1999	
Soetatud 2000.a.		4,655,059		Acquisitions 2000	
Müüdüd 2000.a.			-997,344	Realizations 2000	
Müügist saadud kasum/kahjum			812,656	Gains/-losses on the realizations	
Aktsiate arv 31.12.2000	20,000	3,600	5,300	Number of shares 31.12.2000	
Osalus aktsiakapitalis (%)	10	11.8	1	Percentage of share capital	
Bilansiline maksumus 31.12.2000	2,496,899	6,085,425	367,109	Book value 31.12.2000	
b) Püsiva intressiga väärtpaberid					b) Fixed income securities
Võlakirjade maksumus 31.12.1999		43,531,890		Book value 31.12.1999	
Soetatud 2000.a.		21,591,733		Acquisitions 2000	
Müüdüd 2000.a.		-9,503,274		Realizations 2000	
Müügist saadud kasum/kahjum		2,316		Gains/-losses on the realizations	
Kahjum investeeringu väärtuse muutusest		-163,300		Losses from value adjustment	
Võlakirjade bilansiline maksumus 31.12.2000		55,457,049		Book value 31.12.2000	
Võlakirjade turuhind 31.12.2000		55,721,908		Market value 31.12.2000	

Lisa 3. Lühiajalised aktsiad ja väärtpaberid				Note 3. Short term shares and other securities	
	Börsil noteeritud aktsiad Shares listed on stock market	Börsil noteerimata aktsiad Shares not listed on stock market	Investeeringis fondide osakud Shares of Investment Funds	Kokku Total	
Bilansiline väärtus 31.12.1999	1,026,744	149,210	4,056,305	5,232,259	Book value 31.12.1999
Soetatud 2000.a.	1,535,436		12,199,580	13,735,016	Acquisitions 2000
Müüdüd 2000.a.	-1,810,558		-10,272,953	-12,083,511	Realizations 2000
Müügist saadud kasum/kahjum	-7,151			-7,151	Gains/-losses on the realizations
Investeeringu väärtuse muutus	34,430	3,470	-197,623	-159,723	Value adjustment
Aktsiate maksumus 31.12.2000	786,052	152,680	5,785,309	6,724,041	Book value 31.12.2000
Aktsiate turuhind 31.12.2000	1,171,753	152,680	5,794,414	7,118,847	Market value 31.12.2000

Lisa 4. Maa ja ehitised ning muu materiaalne põhivara				Note 4. Land and buildings, other tangible fixed assets		
	Jääk maksumus 31.12.1999 Book value	Soetamine 2000 Aquisitions	Põhivara müük ja mahakandmine 2000 Realizations	Kulum 2000 Deprication	Jääk maksumus 31.12.2000 Book value	
Maa ja ehitised	3,094,235	28,000		-100,388	3,021,847	Land and buildings
Mootorsõidukid	1,242,480	312,925	-200,000	-267,327	1,088,078	Vehicles
Riist- ja tarkvara	2,909,749	10,312,359	-47,519	-1,658,375	11,516,215	Hard- and software
Kontoritehnika	641,595	290,141	-166,883	-189,258	575,594	Office equipment
Kunst	15,323				15,323	Art
Muu inventar	1,603,304	344,439	-86,913	-284,536	1,576,294	Other equipment
Põhivara ettemaksed	4,884,808	1,478,693	-6,363,501		0	Prepaid equipment
Põhivara kokku	11,297,258	12,738,557	-6,864,815	-2,399,496	14,771,503	Total tangible fixed assets
KOKKU	14,391,493	12,766,557	-6,864,815	-2,499,884	17,793,350	TOTAL

Ehitised summas 3,021,847 krooni on rendile antud.

Buildings in the amount of EEK 3,021,847 have been rented

Lisa 5. Nõuded kindlustusvõtjate vastu		Note 5. Receivables from policyholders	
	31.12.2000	31.12.1999	
kuni 60 päeva	1,701,854	701,200	until 60 days
üle 60 päeva	669,702	467,466	over 60 days
Kokku	2,371,556	1,168,666	Total

Aasta jooksul kanti kuludesse ebatõenäoliselt laekuvaid nõudeid summas 255,223 krooni.

Unlikely recovered receivables are charged to expenses in amount EEK 255,223 during the year.

Lisa 6. Nõuded edasikindlustajate vastu		Note 6. Reinsurance receivables	
	31.12.2000	31.12.1999	
Nõue edasikindlustajale	17,466,530	5,933,279	Reinsurance receivables
Nõue edasikindlustajale kasumis osalemisest	1,782,838	1,100,267	Receivables from profit participation
Kokku	19,249,368	7,033,546	Total

Nõuded aktsionäride vastu moodustasid kogunõuetest 3,676,116 krooni.

Receivables from ownwers amounted EEK 3,676,116 from total receivables.

Lisa 7. Muud nõuded		Notes 7. Other receivables	
	31.12.2000	31.12.1999	
Nõuded aktsionäridele	665,656	270,933	Receivables from owners
Muud nõuded	703,918	768,312	Other receivables
Kokku	1,369,573	1,039,245	Total

	31.12.2000		31.12.1999		Muutus/Change		
	Kogusumma	s.h. Edasi-kindlustus	Kogusumma	s.h. Edasi-kindlustus	Kogusumma	s.h. Edasi-kindlustus	
	Gross amount	Reinsurer's share	Gross amount	Reinsurer's share	Gross amount	Reinsurer's share	
Liikluskindlustus	1,263,688	401,065	0	0	1,263,688	401,065	MTPL
Sõidukikindlustus	27,173,660	19,520,531	9,256,901	4,712,381	17,916,759	14,808,149	Motor
Veosekindlustus	346,284	348	274,998	0	71,286	347	Cargo
Ettevõtte varakindlustus	5,142,400	3,165,656	4,343,016	3,018,433	799,384	147,222	Corporate property
Ärikatkestuskindlustus	641,666	422,021	363,722	281,387	277,944	140,633	Business interruption
Ehitustöödekindlustus	220,912	144,633	334,403	236,432	-113,491	-91,798	CAR
Vastutuskindlustus	1,450,332	103,935	696,371	54,340	753,961	49,595	Liability
Koduvarakindlustus	3,250,503	1,629,991	2,209,347	1,439,796	1,041,156	190,195	Private property
Õnnetusjuhtumikindlustus	2,797,223	0	2,113,933	0	683,290	0	Accident
Reisikindlustus	701,530	28,061	625,680	18,222	75,850	9,839	Travel
Veesõidukikindlustus	92,681	90,858	13,893	13,892	78,788	76,966	Marine
KOKKU	43,080,878	25,507,099	20,232,263	9,774,883	22,848,615	15,732,216	Total

	31.12.2000		31.12.1999		
Teadaolevate kahjude eraldis	24,296,660	13,673,670			Provisions for reported claims
Teatamata kahjude eraldis	7,700,486	4,543,388			Provisions for IBNR claims
Kahjukäsitluskulude eraldis	1,781,450	1,012,992			Provisions for claims handling costs
Rahuldamata nõuete eraldis kokku	33,778,596	19,230,050			Total provisions for outstanding claims
Edasikindlustuse osa teadaolevatest kahjudest	17,701,546	6,752,979			Reinsurer's share in provisions for reported claims
Edasikindlustuse osa kahjueraldises	3,218,405	1,281,982			Reinsurer's share in provisions for IBNR claims
Edasikindlustuse osa rahuldamata nõuete eraldises kokku	20,919,951	8,034,961			Total reinsurer's share in provisions for outstanding claims
Rahuldamata nõuete eraldis kokku	12,858,646	11,195,089			Net provision for outstanding claims

**Lisa 10. Rahuldamata nõuete eraldis
kindlustusliikide lõikes****Note 10. Provision for outstanding
claims by class of business**

	31.12.2000		31.12.1999		Muutus/Change		
	Kogusumma	s.h. Edasi	Kogusumma	s.h. Edasi	Kogusumma	s.h. Edasi	
	Gross amount	Reinsurer's share	Gross amount	Reinsurer's share	Gross amount	Reinsurer's share	
Liikluskindlustus	767,713	532,264	0	0	767,713	532,264	MTPL
Sõidukikindlustus	17,372,514	11,859,628	7,821,865	3,543,850	9,550,648	8,315,778	Motor
Veosekindlustus	1,281,011	545,832	323,415	14,388	957,597	531,444	Cargo
Ettevõtte varakindlustus	7,843,571	6,194,329	5,132,235	3,182,286	2,711,335	3,012,043	Corporate property
Ärikatkestuskindlustus	132,065	58,947	75,072	37,825	56,993	21,123	Business interruption
Ehitustöödekindlustus	884,505	553,612	1,018,287	659,813	-133,782	-106,201	CAR
Vastutuskindlustus	1,653,508	413,271	1,791,720	200,500	-138,212	212,771	Liability
Koduvarakindlustus	1,388,401	650,177	625,446	370,245	762,955	279,932	Private property
Õnnetusjuhtumikindlustus	1,420,151	0	1,591,573	5,270	-171,422	-5,270	Accident
Reisikindlustus	952,806	34,666	839,931	11,752	112,874	22,914	Travel
Veesõidukikindlustus	82,351	77,225	10,506	9,032	71,845	68,194	Marine
KOKKU	33,778,596	20,919,951	19,230,050	8,034,961	14,548,546	12,884,990	Total

Lisa 11. Kohustused edasikindlustajate vastu**Note 11. Reinsurance liabilities**

	31.12.2000	31.12.1999	
Omanikud	4,677,109	3,898,575	Owners
Muud	20,633,519	7,501,891	Other
Kokku	31,656,682	11,400,466	Total

Lisa 12. Omakapital**Note 12. Capital and reserves**

	Aktiikapital nominaal väärtuses Nominal value of share capital	Aazio Share premium	Üldreserv General reserve	Jaotamata kasum/ kahjum Retained earnings	Aruandeaasta kasum/ kahjum Net profit for the financial year	Kokku Total	
31.12.1999	10,000,000	20,324,472	1,037,584	12,132,012	7,612,076	51,106,144	31.12.1999
31.12.1999 Ümberhinnatud	10,000,000	20,324,472	1,037,584	12,532,007	7,612,076	51,506,139	31.12.1999 Recalculated
1999.a. kasumi kandmine eelmiste perioodide jaotamata kasumisse			761,208	6,850,868	-7,612,076	0	Transferring of the 1999 profit to retained earnings
Aruandeaasta kasum					9,804,493	9,804,493	Net profit for the financial year
31.12.2000	10,000,000	20,324,472	1,798,792	19,382,875	9,804,493	61,310,632	31.12.2000

Lisa 13. Preemiatulu kindlustusliikide lõikes	Note 13. Premium income by class of business		
	2000	1999	
Liikluskindlustus	2,290,190	0	MTPL
Sõidukikindlustus	86,913,076	30,521,473	Motor
Veosekindlustus	2,806,718	2,275,993	Cargo
Ettevõtte varakindlustus	20,346,269	14,895,792	Corporate property
Ärikatkestuskindlustus	2,621,422	1,646,960	Business interruption
Ehitustöödekindlustus	1,474,627	1,474,094	CAR
Vastutuskindlustus	4,727,847	2,850,712	Liability
Koduvarakindlustus	8,116,095	4,797,184	Private property
Õnnetusjuhtumikindlustus	8,613,375	6,234,046	Accident
Reisikindlustus	6,936,116	5,611,212	Travel
Veesõidukikindlustus	376,455	128,171	Marine
KOKKU	145,222,188	70,435,637	Total

Lisa 14. Makstud kahjud kindlustusliikide lõikes	Note 14. Claims paid by class of business		
	2000	1999	
Liikluskindlustus	155,462	0	MTPL
Sõidukikindlustus	26,039,273	12,396,413	Motor
Veosekindlustus	388,398	178,348	Cargo
Ettevõtte varakindlustus	10,099,739	6,580,523	Corporate property
Ehitustöödekindlustus	2,153,042	481,017	CAR
Vastutuskindlustus	5,455,046	199,887	Liability
Koduvarakindlustus	1,086,025	588,164	Private property
Õnnetusjuhtumikindlustus	2,683,175	2,398,489	Accident
Reisikindlustus	3,747,847	1,387,948	Travel
Veesõidukikindlustus	0	15,438	Marine
KOKKU	51,808,007	24,226,227	Total

Lisa 15. Tegevuskulud	Note 15. Operating expenses		
	2000	1999	
Palgakulu	8,243,706	6,713,445	Salary-related expense
Sotsiaalmaks	2,736,960	2,211,126	Social tax
Lähetuskulud	257,576	424,651	Travel expenses
Kulud ruumidele	2,978,989	2,862,849	Rental expenses
Kantseleikulud	3,188,117	2,586,799	Office expenses
Reklaamikulud	877,919	1,010,700	Advertising costs
Sõidukite üalpidamiskulud	498,800	385,556	Car maintenance
Materiaalse ja immateriaalse vara väärtuse muutus	2,246,884	1,378,216	Change in tangible and intangible assets
Muud kulud	1,879,227	1,559,971	Other expenses
Kokku	22,908,178	19,133,313	Total
Otsesed kahjukäsitluskulud	533,550	160,540	Direct claims handling costs
Otsesed sõlmimiskulud	17,031,045	5,700,958	Direct acquisition costs
Otsesed investeeringukulud	424,609	219,186	Direct investment charges
Otsesed kulud kokku	17,989,204	6,080,684	Total direct expenses
Kokku tegevuskulud	40,897,382	25,213,997	Total operating expenses

Lisa 15. (järg) Kulude jagunemine tegevusliikide vahel			Note 15. (cont.) Specification of expenses
	2000	1999	
Sõlmimiskulud	25,550,184	12,147,708	Acquisition costs
Kahjukäsitluskulud	5,475,580	3,197,468	Claims handling costs
Administratiivkulud	8,954,068	9,297,688	Administrative expenses
Investeeringukulud	917,550	571,133	Investment charges
Kokku	40,897,382	25,213,997	Total

Lisa 16. Ettemakstud sõlmimiskulud			Note 16. Prepaid acquisition costs
	2000	1999	
Otsesed sõlmimiskulud	17,031,045	6,553,088	Direct acquisition costs
Ettemakstud preemiate reserv	43,080,878	20,232,263	Unearned premiums provision
Brutopreemiad	145,222,188	70,435,637	Gross premiums written
Kursivahed	-312	-5,011	Exchange rate differences
Brutopreemiad koos kursivahedega	145,221,875	70,430,626	Gross premiums plus exchange rate differences
Ettemakstud sõlmimiskulud	4,177,856	1,866,101	Prepaid acquisition costs

Lisa 17. Muud tehnilised tulud netona edasikindlustusest			Note 17. Other technical return net of reinsurance
	2000	1999	
Kursivahed brutopreemiatelt	1,721	637	Exchange rate differences of claims paid
Kursivahed edasikindlustuse preemiatelt	5,503	9,601	Exchange rate differences of reinsurance premiums
Liikluskindlustuse teenutasud	105,355	0	ETIF service charges
Kokku	112,580	10,238	Total

Lisa 18. Muud tehnilised kulud netona edasikindlustusest			Note 18. Other technical expenses net of reinsurance
	2000	1999	
Kursivahed brutopreemiatelt	2,034	3,834	Gross premiums written
Kursivahed edasikindlustuse preemiatelt	1,898	6,195	Reinsurance premiums
Kursivahed makstud kahjudelt	11,694	4,082	Claims paid
LKF provisjon	183,383	0	ETIF provision
Kokku	199,009	14,111	Total

Lisa 19. Bilansivälised kontod

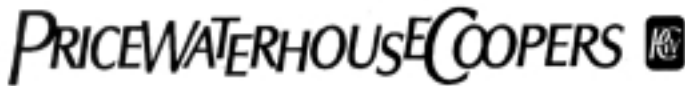
Tasumata regressinõuded ja võlad Seesam Rahvusvahelise Kindlustuse Aktsiaseltsile seisuga 31.12.2000.a. moodustasid 4 514 653 EEK.

2000.a. jooksul on laekunud regressinõudeid 265 304 EEK.

Note 19. Off-balance accounts

Outstanding claims for resources and liabilities to Seesam Rahvusvahelise Kindlustuse AS as at 31.12.2000 amounted to EEK 4 514 653.

EEK 265 304 has been received during the year.



AS PricewaterhouseCoopers

Narva mnt. 9A

10117 Tallinn

www.pwcglobal.com/ee/

Telefon (0) 6 141 800

Faks (0) 6 141 900

AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS

Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS
aktsionäridele

Oleme auditeerinud Seesam Rahvusvaheline Kindlustuse AS (ettevõtte) 31. detsember 2000 lõppenud aasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet, mis on esitatud lehekülgedel 18-30 ja mille eest vastutab ettevõtte juhtkond. Meie kohustus on avaldada auditi tulemustele tuginedes arvamust nimetatud raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasime auditi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega. Nimetatud standardid nõuavad, et audit planeeritakse ja sooritatakse viisil, mis võimaldaks põhjendatud kindlustundega otsustada, kas raamatupidamise aastaaruanne on koostatud olulises osas korrektselt. Auditi käigus kontrollitakse väljavõtteliselt tõendusmaterjale, millel põhineb raamatupidamise aastaaruandes esitatud informatsioon. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Usume, et audit annab meile põhjendatud aluse arvamuse avaldamiseks.

Meie arvates kajastab ülalmainitud raamatupidamise aastaaruanne olulises osas õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit seisuga 31. detsember 2000 ja 2000. a tegevuse tulemust ning rahavoogusid kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega.

Urmas Kaarlep
AS PricewaterhouseCoopers

16. märts 2001

AUDITOR'S REPORT

(Translation of the Estonian original)

To the shareholders of Seesam International
Insurance Company Ltd

We have audited the financial statements of Seesam International Insurance Company Ltd (the Company) for the year ended 31 December 2000 as set out on pages 18 to 30. These financial statements are the responsibility of the Company's management. Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit.

We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing. Those Standards require that we plan and perform the audit to obtain reasonable assurance about whether the financial statements are free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statements. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation. We believe that our audit provides a reasonable basis for our opinion.

In our opinion the financial statements give a true and fair view of the financial position of the Company as at 31 December 2000 and of the results of its operations and its cash flows for the year then ended in accordance with Estonian Accounting Law.

Tiit Raimla
Vannutatud audiitor/Authorised auditor



Seesam Elukindlustuse AS
Raamatupidamise aastaaruande kokkuvõte 2000

Seesam Life Insurance Company Ltd
Summary of Financial Statements

BILANSS		BALANCE SHEET	
AKTIVA			ASSETS
kroonides	31.12.2000	31.12.1999	EEK
1. Raha- ja pangakontod	709,843	122,406	1. Cash and bank
Nõuded			Receivables
2.1. Nõuded otsesest kindlustustegevusest	60,694	68,622	2.1 Receivables out of direct insurance operations
2.1.1. Kindlustusvõtjad	60,694	68,622	2.1.1. Policyholders
2.2. Nõuded edasikindlustusest	223,800	135,137	2.2. Reinsurance receivables
2.3. Muud nõuded	411,765	360,798	2.3. Other receivables
2. Kokku	696,259	564,557	2. Total
Viitlaekumised ja ettemakstud kulud			Accrued income and prepaid expenses
3.1. Viitlaekumised	2,031,495	478,534	3.1. Accrued income
3.2. Muud ettemakstud kulud	4,092	87,779	3.2. Other prepayments
3. Kokku	2,035,587	566,313	3. Total
Investeeringud			Investments
4.1. Maa ja ehitised	2,344,708	0	4.1. Land and buildings
4.2. Muud finantsinvesteeringud	116,869,900	24,134,777	4.2. Other financial investments
4.2.1. Aktsiad ja muud väärtpaberid	30,635,336	7,983,153	4.2.1. Shares and other securities
4.2.2. Võlakirjad jm. fikseeritud tulumääraga väärtpaberid	73,324,349	13,615,624	4.2.2. Debt securities and other fixed-income securities
4.2.3. Deposiidid krediiasutustes	12,910,215	2,536,000	4.2.3. Deposits with credit institutions
4. Kokku	119,214,608	24,134,777	4. Total
5. Materiaalne põhivara	2,535,569	1,438,121	5. Tangible assets
KOKKU AKTIVA	125,191,866	26,826,174	TOTAL ASSETS
PASSIVA	31.12.2000	31.12.1999	LIABILITIES AND OWNER'S EQUITY
Kohustused			Liabilities
1.1. Kohustused otsesest kindlustustegevusest	912,657	777,402	1.1. Liabilities from insurance activity
1.1.1. Kindlustusvõtjad	968	1,700	1.1.1. Policyholders
1.1.2. Vahendajad	911,689	775,702	1.1.2. Intermediaries
1.2. Muud kohustused	950,471	1,236,438	1.2. Other liabilities
1. Kokku	1,863,128	2,013,840	1. Total
Viitvõlad ja ettemakstud tulud			Accrued expenses and prepaid revenue
2.1. Viitvõlad	1,383,908	503,996	2.1. Accrued expenses
2. Kokku	1,383,908	503,996	2. Total
Tehnilised eraldised			Technical provisions
4.1. Elukindlustuse eraldis	89,424,800	11,357,993	4.1. Life insurance provision
4.1.1. Kogusumma	89,709,869	11,621,150	4.1.1. Total amount
4.1.2. Edasikindlustuse summa	285,069	263,157	4.1.2. Reinsured amount
4.2. Rahuldamata nõuete eraldis	304,290	106,159	4.2. Provision for claims outstanding
4.2.1. Kogusumma	304,290	206,159	4.2.1. Total amount
4.2.2. Edasikindlustuse summa	0	100,000	4.2.2. Reinsured amount
4.3. Boonuste eraldis	485,236	193,711	4.3. Provision for bonuses
4.3.1. Kogusumma	485,236	193,711	4.3.1. Total amount
4. Kokku	90,214,326	11,657,863	4. Total
Omakapital			Owner's equity
5.1. Aktsiakapital	53,000,000	22,800,000	5.1. Share capital
5.2. Aazhio	29,800,000	0	5.2. Paid-in capital over par
5.3. Eelmiste perioodide jaotamata kahjum	-149,525	-4,941,269	5.3. Loss brought forward
5.4. Aruandeaasta kahjum	-50,919,971	-5,208,256	5.4. Net loss for the financial year
5. Kokku	31,730,504	12,650,475	5. Total
KOKKU PASSIVA	125,191,866	26,826,174	TOTAL LIABILITIES AND OWNER'S EQUITY

KASUMIARUANNE			PROFIT AND LOSS ACCOUNT		
ELUKINDLUSTUSE TEHNILINE ARUANNE			TECHNICAL ACCOUNT - LIFE INSURANCE		
kroonides	2000	1999	EEK		
Netopreemiad			Earned premiums, net of reinsurance		
1.1. Brutopreemiad	48,583,145	13,752,586	1.1. Gross premiums written		
1.2. Edasikindlustuse preemiad (-)	1,639,716	1,459,647	1.2. Outward reinsurance premiums		
1. Kokku	46,943,429	12,292,939	1. Total		
Investeeringutulud			Investment income		
2.1. Maalt ja ehitistelt	15,000	0	2.1. Income from land and buildings		
2.2. Muudelt investeeringutelt	2,903,397	1,306,549	2.2. Income from other investments		
2.3. Investeeringute väärtuse muutus	499,906	165,596	2.3. Value readjustment on investments		
2.4. Kasum investeeringute realiseerimisest	697,527	44,399	2.4. Gains on the realization of investments		
2. Kokku	4,115,830	1,516,544	2. Total		
3. Muud tehnilised tulud netona edasikindlustusest	3,993	0	3. Other technical expenses, net of reinsurance		
Esinenud nõuded netona edasikindlustusest			Claims incurred, net of reinsurance		
4.1. Makstud nõuded	3,199,326	1,077,129	4.1. Claims paid		
sh. 4.1.1. Kindlustussummad	1,554,072	105,529	incl. 4.1.1. Sums insured		
4.1.2. Tagasiostusummad	1,556,210	873,297	4.1.2. Surrender's value		
4.1.3. Nõuete käsitluskulud	89,044	98,303	4.1.3. Claims handling costs		
4.2. Edasikindlustuse osa makstud nõuetes (-)	100,000	50,000	4.2. Reinsurer's share in paid claims		
4.3. Muutus rahuldamata nõuete eraldises	-98,131	-100,567	4.3. Change in the outstanding claims provision		
4.4. Edasikindlustuse osa rahuldamata nõuete eraldise muutuses	-100,000	50,000	4.4. Reinsurer's share in the change of outstanding claims provision		
4. Kokku	3,297,457	1,077,696	4. Total		
Muutus elukindlustuse eraldises netona edasikindlustusest			Change in the life insurance provision, net of reinsurance		
5.1. Kogusumma	-31,766,396	-8,302,962	5.1. Total amount		
5.2. Edasikindlustuse osa	21,912	86,364	5.2. Reinsurer's share		
5. Kokku	-31,744,484	-8,216,598	5. Total		
6. Boonused netona edasikindlustusest	485,236	193,711	6. Bonuses, net of reinsurance		
Neto tegevuskulud			Net operating expenses		
7.1. Sõlmimiskulud	12,922,177	6,684,611	7.1. Acquisition costs		
7.2. Administratiivkulud	5,253,685	2,949,093	7.2. Administrative expenses		
7.3. Edasikindlustuse komisjonitasud ja kasumis osalemine (-)	399,195	397,207	7.3. Reinsurance commission and profit participation		
7. Kokku	17,776,667	9,236,497	7. Total		
Investeeringukulud			Investment charges		
8.1. Investeeringute kulud	697,703	217,183	8.1. Investment management charges		
8.2. Investeeringute väärtuse muutus	3,319,157	39,580	8.2. Value adjustment on investments		
8.3. Kahjum investeeringute realiseerimisest	29,004	8,146	8.3. Losses on the realization of investments		
8. Kokku	4,045,864	264,909	8. Total		
9. Kahjum portfelli ülevõtmisest	44,560,380	0	9. Loss from portfolio takeover		
10. Muud tehnilised kulud netona edasikindlustusest	3,656	1,552	10. Other technical expenses, net of reinsurance		
11. TEHNILINE TULEM	-50,850,492	-5,181,480	11. TECHNICAL RETURN		
ELUKINDLUSTUSE MITTETEHNILINE ARUANNE			NON TECHNICAL ACCOUNT - LIFE INSURANCE		
	2000	1999			
11. Tehniline tulem	-50,850,492	-5,181,480	11. Technical return		
12. Muud tulud	512,343	250,663	12. Other income		
13. Muud kulud	581,822	155,896	13. Other charges		
14. Tulumaks	0	121,543	14. Income tax		
15. ARUANDEAASTA PUHASKASUM (-KAHJUM)	-50,919,971	-5,208,256	15. NET LOSS FOR THE FINANCIAL YEAR		

RAHAVOOGUDE ARUANNE

CASH FLOW STATEMENT

sissetulek + , väljaminek - kroonides	2000	1999	inflow + , outflow - EEK
Kindlustustegevus			Insurance activities
1.1. Laekunud kindlustuspreemiad	48,109,191	13,331,239	1.1. Collected insurance premiums
1.2. Tagastatud preemiad lepingute lõpetamisel ja tühistamisel	-2,961	0	1.2. Premiums refunded on the termination and cancellation of contracts
1.3. Makstud hüvitised ja tagasiostud	-2,750,184	-764,034	1.3. Indemnities paid and surrenders
1.4. Kahju (nõuete) käsitluskulud	-38	0	1.4. Claims handling costs
1.5. Edasikindlustusandjatele üle kantud summad	-1,232,680	-1,096,845	1.5. Amounts ceded to reinsurers
1.6. Edasikindlustusandjalt laekunud summad			1.6. Amounts recovered from reinsurers
1.7. Tegevuskulud	-19,239,057	-9,175,722	1.7. Operating expenses
1. Kokku	24,884,271	2,294,638	1. Total
Investeeringustegevus			Investment activities
2.1. Laekunud raha investeeringutelt	2,520,011	1,014,698	2.1. Amounts received from investments
2.1.1. Muutuva tulumääraga väärtpaberitelt	758,820	0	2.1.1. Floating-rate securities
2.1.2. Püsiva tulumääraga väärtpaberitelt	1,345,000	505,605	2.1.2. Fixed-rate securities
2.1.3. Deposiitidelt	406,287	227,642	2.1.3. Deposits
2.1.4. Muudelt investeeringutelt	330,451	321,953	2.1.4. Other investments
2.1.5. Investeeringukulud	-320,547	-40,502	2.1.5. Investment charges
2.2. Laekunud raha investeeringute lõppemisest, katkestamisest ja (edasi)müümisest	219,683,940	30,523,324	2.2. Received amounts due to termination cancellation and (re)sale of investments
2.2.1. Muutuva tulumääraga väärtpaberitest	2,473,201	2,506,000	2.2.1. Floating-rate securities
2.2.2. Püsiva tulumääraga väärtpaberitest	9,359,978	4,770,778	2.2.2. Fixed-rate securities
2.2.3. Deposiitidest	203,126,413	16,661,546	2.2.3. Deposits
2.2.4. Muudest investeeringutest	4,724,348	6,585,000	2.2.4. Other investments
2.3. Investeeringud	-317,966,253	-38,740,747	2.3. Investments
2.3.1. Muutuva tulumääraga väärtpaberitesse	-13,819,567	-3,615,589	2.3.1. Floating-rate securities
2.3.2. Püsiva tulumääraga väärtpaberitesse	-70,082,098	-11,818,083	2.3.2. Fixed-rate securities
2.3.3. Deposiitidesse	-213,500,628	-14,776,646	2.3.3. Deposits
2.3.4. Muudesse investeeringutesse	-20,563,960	-8,530,429	2.3.4. Other investments
2. Kokku	-95,762,302	-7,202,725	2. Total
Finantseerimine ja muu raha liikumine			Financial operations and other cash flows
3.1. Aktsiakapitali sissemaksimine	70,000,000	5,000,000	3.1. Payment of share capital
3.2. Muud tulud	1,903,680	0	3.2. Other income
3.3. Makstud muudeks kuludeks	-414,794	-122,002	3.3. Amounts paid as other charges
3.4. Makstud tulu- jm. maksudeks	-23,418	-89,003	3.4. Income tax and other fees
3. Kokku	71,465,468	4,788,995	3. Total
Kokku raha liikumine	587,437	-119,092	Net increase in cash and cash equivalents (1.+ 2.+ 3.)
4. Raha- ja pangakontode jäägi muutus	587,437	-119,092	4. Net increase in cash and cash equivalents



AS PricewaterhouseCoopers
Narva mnt. 9A
10117 Tallinn
www.pwcglobal.com/ee/
Telefon (0) 6 141 800
Faks (0) 6 141 900

AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS

Seesam Elukindlustuse AS aktsionäridele

Oleme auditeerinud Seesam Elukindlustuse AS (ettevõtte) 31. detsember 2000 lõppenud aasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet, millest on tuletatud lehekülgedel 33-35 esitatud raamatupidamisaruande kokkuvõte. Sooritasime auditi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega. Meie järeldusotsuses seisuga 6. märts 2001 avaldasime me arvamust, et raamatupidamise aastaaruanne, millest on tuletatud raamatupidamisaruande kokkuvõte, kajastab olulises osas õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega.

Meie arvates on lisatud raamatupidamisaruande kokkuvõte kõigis olulistel osades kooskõlas raamatupidamise aastaaruandega, millest see on tuletatud.

Ettevõtte finantsseisundist ja perioodi majandustegevuse tulemusest ning meie auditi ulatusest parema arusaama omandamiseks tuleks raamatupidamisaruande kokkuvõtet lugeda koos raamatupidamise aastaaruandega, millest raamatupidamisaruande kokkuvõte on tuletatud, ja meie auditi järeldusotsusega selle kohta.



Urmas Kaarlep
AS PricewaterhouseCoopers

19. aprill 2001

AUDITOR'S REPORT

(Translation of the Estonian original)

To the shareholders of Seesam Life Insurance Company Ltd

We have audited the financial statements of Seesam Life Insurance Company Ltd (the Company) for the year ended 31 December 2000, from which the summarised financial statements set out on pages 33 to 35 were derived. We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing. In our report dated 6 March 2001 we expressed an opinion that the financial statements, from which the summarised financial statements were derived, give a true and fair view of the financial position of the Company in accordance with Estonian Accounting Law.

In our opinion, the accompanying summarised financial statements are consistent, in all material respects with the financial statements from which they were derived.

For a better understanding of the Company's financial position and the results of its operations for the period and of the scope of our audit, the summarised financial statements should be read in conjunction with the financial statements from which the summarised financial statements were derived and our audit report thereon.



Tiit Raimla
Vannutatud audiitor/Authorised auditor

**SEESAM RAHVUSVAHELINE
KINDLUSTUSE AKTSIASELTS**

**SEESAM INTERNATIONAL
INSURANCE COMPANY LTD**

**AKTSIONÄRID
SHAREHOLDERS**

Pohjola Group 49%

American International Group 48%

Neste Eesti AS 3%

**NÕUKOGU
SUPERVISORY BOARD**

esimees	Jukka Peltola	chairman
liige	Toomas Abner	member
liige	Riho Rimmel	member
liige	Bengt Westergren	member

**SEESAM ELUKINDLUSTUSE
AKTSIASELTS**

**SEESAM LIFE INSURANCE
COMPANY LTD**

**AKTSIONÄRID
SHAREHOLDERS**

Pohjola Group 99%

Seesam International Insurance

Company Ltd 1%

**NÕUKOGU
SUPERVISORY BOARD**

esimees	Jukka Peltola	chairman
liige	Toomas Abner	member
liige	Riho Rimmel	member
liige	Ilkka Lohi	member

